

Poštuna plačana v gotovini
Abb. postale I gruppo - Cena 50 lir

TRST, nedelja, 15. maja 1966

Leto XXII. - Št. 115 (6402)

Anahronistični ukrepi

Pretekli mesec so na vseh mejnih prehodih med Italijo in Jugoslavijo zabeležili 3 milijone 111.352 osebnih prehodov in milijon 53.001 avtomobil. V aprilu lani pa je potovalo v obeh smereh milijon 337.283 oseb in 418.110 avtomobilov. To pomeni, da se je število osebnih prehodov v letošnjem aprilu v primerjavi z lanskim v istem mesecu povečalo za milijon 774.054 oseb, avtomobilov pa za 634.891.

Od tega je letos v aprilu potovalo v obeh smereh milijon 577.168 oseb z obmejno preputnico in milijon 534.148 s potnim listom, od katerih je bilo 175.274 jugoslovanskih državljanov, ostali pa so bili v veliki večini italijanski državljani.

Kot vedno, je potovalo največ oseb skozi mejne prehode na Tržaškem, kjer je, kot običajno, na prvem mestu prehod pri Skofljah, skozi katerega je potovalo v aprilu v obeh smereh milijon 338.299 oseb in 439.536 avtomobilov. Sledita mejna prehođa pri Furlaniji in Rdeči hiši v Gorici.

Gornje številke so same po sebi dovolj zgovorne in nam pričajo, kakšen ogromen obseg zračena imeti osebni promet med Italijo in Jugoslavijo, zlasti odkar so jugoslovanske oblasti ukinile vizum za italijanske državljane. Tolkšnega osebne prometa in še posebno tako velikega števila italijanskih državljanov, ki potujejo v Jugoslavijo predvsem s potnim listom, morda kdo ni pričakoval, tako da bi bila povsem razumljiva zahteva italijanskih obmejnih organov, ko bi jih ta primer našel nepravilne. Toda v resnici ni bilo tako, pač pa je carinska uprava na italijanski strani začela prav v aprilu izvajati za italijanske državljane, ki imajo stalno bivaljske v obmejnih občinah, ostro carinsko nadzorstvo, ki je povzročilo dokaj slabe krvi med Tržčanami in tudi med tujimi potniki, ki potujejo v Jugoslavijo in nazaj skozi mejne prehode na Tržaškem. Ti ukrepi carinskih organov so povzročili, zlasti ob nedeljah in praznikih, takšno gnečo in tak zastoj na mejah, da so bili avtomobilisti ob povratku primorani čakati v dolgih vrstah tudi po več ur, preden so lahko prekorčili mejo.

Ta zaostritev na meji se je začela prav v času, ko so na najvišji državniški in politični ravni tako v Italiji kot v Jugoslaviji z zadovoljstvom in včasih tudi s ponosom izredno pozitivno ocenjavali odprtje italijansko-jugoslovanske meje. Tudi v krajevnem merilu so predstavniki oblasti, ob napovedi novih ostrih carinskih ukrepov na naši strani, odločno poudarili, da se je treba izogniti vsakemu ukrepu, ki bi lahko na kakršnen koli način povzročil težave na mejnih prehodih. Vsi, tudi razni desničarski politični krogi, ki so svoj čas odločno nasprotovali politični zbliznanju z Jugoslavijo, priznavajo sedaj ugodnost odprte meje med obema sosedoma.

Kot povesd na svetu, ima odprta meja za eno in drugo stran svoje pozitivne in tudi negativne plati, zlasti za nekatere poslovne kroge. V Trstu so se začeli pritoževati največ prodajalci bencina, čes da ga veliko število Tržčanov kupuje na jugoslovanski strani, kjer je v lirah za polovico cenejši. Mesariji so se pritoževali, da prodajo manj mesa, ki je pri nas mnogo dražje kot v Jugoslaviji. Po drugi strani pa se je z odprtja meje trgovcem z industrijskim blagom odprlo obširno zaledno tržišče onstran meje, od koder prihaja dnevno na tisoče potrošnikov, ki so pozivili trgovino na drobno v našem mestu. Dovolj je, da vzamemo v roke ljubljanske časnike, pa bomo v njih vsak dan našli reklamo številnih tržaških trgovin, ki ponujajo svoje blago jugoslovanskim potrošnikom.

Vse to gibanje prebivalstva in prelivanje denarja z ene strani meje na drugo in obratno ustvarja na eni in drugi strani mejo pogoje tesnejšega

zblizavanja prebivalstva področij, ki so se zgodovinsko vedno dopolnjevala in ki jih sedaj loči državna meja.

Razvoj osebnega prometa med italijanskimi in jugoslovanskimi obmejnimi področji je torej naravna posledica tega zgodovinskega gospodarskega dopolnjevanja, ki se je sedaj z odprto mejo razbohotilo, zlasti zaradi novih pogojev, ki jih ustvarja razvoj motorizacije. V Trstu kroži več kot 50 tisoč avtomobilov, da ne govorimo o motornih kolesih in skuterjih. Razumljivo je torej, da si ljudje ob praznikih in nedeljah privoščijo krajše in daljše izlete na tržaška zaledna področja. Državna meja je tako blizu, da ostanejo ljudem na razpolago za izlete le Furlanija in jugoslovanska področja onstran meje. Zato je razumljivo, da se velik del Tržčanov sprizori odprte meje odpravi v Istro, na Kras in s potnimi listi še dlje v notranjost Slovenije, saj bi bilo zaradi takega števila avtomobilov nemogoče, da bi vsi potovali v Furlanijo. Poleg tega pa je treba resno upoštevati sorodniške vezi mnogih Tržčanov s prebivalstvom onstran meje.

Iz vsega torej sledi, da se zaradi vedno boljših odnosov med obema državama razvijajo in širijo tudi stiki in odnosi med prebivalstvom, kar naploh predstavlja enega največjih dosežkov v dosedanjem sodelovanju med Italijo in Jugoslavijo.

Teh dosežkov pa nima nihče pravice ogroziti s katerimi si bodi anahronistični ukrepi, kakršne sedaj uveljavljajo carinski organi na meji. Spodbudno pa je, da so nekatere ustanove, zlasti pa Pokrajinska turistična ustanova, takoj posredovale pri pristojnih ministrstvih v Rimu, da se te ovire odpravijo v splošno korist prizadetega prebivalstva in odnosov med obema državama.

SLAVKO STOKA



Pod Slovenski dijaški dom v Gorici praznuje letos svojo dvajsetletnico. Proslava bo v nedeljo, 22. t. m. in bomo o njej še poročali. Zgoraj obnovljeni dom, spodaj gojenci z vzgojnimi osehjem in upraviteljem dr. Petrom Sancinom

Po kongresu socialistične internacionale

Izjave številnih uglednih predstavnikov sodobne socialdemokracije na desetem kongresu socialistične internacionale v Stockholmu omogočajo sklep, da se v tej mednarodni organizaciji, ki združuje nad 50 socialističnih, socialdemokratskih in delavskih strank zahodne Evrope, Azije, Afrike in Latinske Amerike, krepe tiste pozitivne tendence, ki so se pokazale že na njenem prejšnjem rednem kongresu v Amsterdamu pred tremi leti. To je težnja, da uskladijo politiko internacionale s potrebami današnjega časa, ki se zelo loči od časa, v katerem je bila ta organizacija ustanovljena, ter slabitev njene protikomunistične usmeritve.

Dezintegracijske tendence v zahodni - vojaško-politični zvezi, ki jo je internacionala podpirala, vedno bolj vidna in aktivnejša vloga na novo osvobojenih držav v svetovnem dogajanju, voline zmage posameznih socialdemokratskih strank v nekaterih izmed evropskih in neevropskih držav - vse to so bili v nekem smislu tisti objektivni činitelji, ki so prispevali k temu, da se je ta organizacija konstruktivneje in odločneje lotila problemov sodobnega sveta. To tendenco morda najlepše potrjuje izjava predsednika internacionale Bruna Pittermana, da kapitalistična družba ni sposobna zadovoljiti materialnih, kulturnih in drugih potreb človeštva, zato pa je socializem danes potrebnejši kot kdaj prej. To, da sodobna socialdemokracija misli, da je mogoče ta smoter doseči edino z uporabo načel demokratskega socializma, s čimer razume lastno reformistično koncepto, samo dokazuje, kako zelo so posamezni deli sodobnega delavskega gibanja še ekskluzivni, kar zahteva odredjanje in sprejemanje različnih poti in metod za preobrazbo družbe. Čeprav so v zadnjih letih posamezne stran-

ke, ki pripadajo socialdemokratskemu in komunističnemu delu delavskega gibanja, tudi sodelovale v nekaterih vprašanjih, pa stockholmski sestanki, pa stockholmski sestanki in razmere v mednarodnem delavskem gibanju sploh kažejo, da so ti stiki spriči idejnih in drugih razlogov - za zdaj uresničljivi edine na dvostranski osnovi. Važno pa je, da je taka prizadevanja opaziti celo v takih strankah, kakršna je nemška socialdemokracija, ki se je v preteklosti še posebej odlikovala s svojo izključnostjo.

Eno osrednjih vprašanj na stockholmskem sestanku je bila tudi analiza sodobnih mednarodnih odnosov. Ne glede na dejstvo, da se je kongres kot celota naveličal izrekel za mir in razvoj mednarodnega sodelovanja, pa so se pri obravnavanju konkretnih vprašanj pokazale med delegati posameznih strank razlike, ki presegajo okvire taktičnih nesoglasij. To se je pokazalo zlasti v zvezi z Vietnamom. Tu je bilo mogoče opaziti najrazličnejše nazore, od stališča, ki podpira ameriški napad, preko stališča, ki povezuje vojno v Vietnamu z nemogočostjo, da se uresniči upolnitve svobosčinne v tej državi, pa do odločnih načelnih zahtev, da se vietnamski spopad reši v skladu s sklepi ženevske konferenec. To zadnje stališče so zlasti pomembno podprli delegati iz azijskih držav. Opozorili so na nevarnost, da bi spopad, če se bo nadaljeval, uveljavil zavzeti večji obseg, to pa bi imelo zelo daljnosežne in neugodne posledice.

Iz teh tako neenotnih gledišč o tem najkrajšem vprašanju sodobnih mednarodnih odnosov z lahkoto ugotovimo različne pozicije, ki jih zavzemajo vlade držav, v katerih so se posamezne socialdemokratske stranke vključile v njihove družbenopolitične sisteme in istovetijo svoje interese z njihovimi interesi. Te razlike so se pokazale tudi pri razpravi o sprejemu I.R. Kitajske v članstvo Združenih narodov. Vseeno pa je bil to prvi kongres socialistične internacionale, na katerem je bilo jasno izraženo gledišče nekaterih delegacij, da mora biti ta azijska država sprejeta v svetovno organizacijo in v varnostni svet.

Največje nesoglasje med zastopniki posameznih strank se je bržčas nanašalo na nesoglasja med britanskimi laburisti in skupino delegatov iz Afrike in Južni Rodeziji. Britanski predstavnik se je znal - samo nekaj dni pred londonskim pogovorom o Rodeziji - pred odločno zahtevo afriških delegatov, da socialistična internacionala obsoodi afriških režimov, vendar mu je uspelo, da je s proceduralno taktiko onemogočil, da bi to vprašanje sprejeli na dnevni red.

To nesoglasje, ki je imelo zelo vidno mesto v kongresnih razpravah, morda najlepše odseva nova nasprotja, ki se pojavljajo v socialistični internacionali. Socialistična internacionala, ki usmerja svojo dejavnost s sodelovanjem v novostvorbni povezavi z družbenopolitičnimi sistemi, kakršni so se uveljavili na zahodu, prihaja v priložnosti s težnjami narodov Azije, Afrike in Latinske Amerike ter z njihovo orientacijo k samostojnosti in iskanju lastnih oblik političnega organiziranja; in to razloga, ker njeno politiko se naprej v bistvu dočela nekaj vodilnih zahodnoevropskih socialdemokratskih strank. To protislovje po postajalo toliko večje, kolikor bolj se bodo utrjevale splošne pozicije na novo osvobojenih držav in njihovih političnih organizacij, odločitve članic internacionale iz evropskih držav pa bodo deloma ali v celoti zaostajale za potrebami časa.

In ob koncu ostaja še vprašanje: koliko bo internacionala takšna, kakršna je, s svojo organizacijsko strukturo in politično usmeritvijo, kljub delnemu napredku v zadnjih letih, mogla bistvenije prispevati k reševanju nekaterih glavnih problemov sodobnega družbenega razvoja, zlasti socializma? V nasprotnem primeru so možnosti, da bi se uveljavila v prihodnosti, še manjše.

M. K.

NA POBUDO SFRJ, ZAR IN ALŽIRIJE

Posvetovanje nevezanih o razorožitveni konferenci

Kitajsko-albansko poročilo ponavlja običajno obrekovanje proti SZ in Jugoslaviji

NEW YORK, 14. - Na pobudo delegacij Jugoslavije, ZAR in Alžirije so se predstavniki 25 nevezanih držav večeraj posvetovali o svetovni razorožitveni konferenci, katere naj bi se udeležila tudi Kitajska. Kakor je znano, je OZN odobrila lanskega novembra resolucijo, ki se zavzema za takšno konferenco in ki naj bi se sklicala v letu 1967 ob udeležbi vseh držav sveta.

V zvezi z eksplozijo zadnje kitajske atomske bombe je predstavniki ameriške zdravstvene službe izjavili, da je radioaktivni oblak prispel danes nad vzhodno obalo ZDA in se usmerja proti Evropi, kamor bo prispel v ponedeljek.

Neki ameriški strokovnjak za atomske zadeve je izjavil, da bo Kitajska verjetno imela vodilno vlogo v devetih mesecih.

PEKING, 14. - Skupno sporočilo, ki sta ga podpisala predsednik kitajske vlade Cuenaj in predsednik albanske vlade Mehmet Sheu ob obisku albanske delegacije v Pekingu, obožuje »sovjetske revizioniste«, da teno so padelici z »imperialističnimi navedicami ZDA«. Sporočilo pravi med drugim, da je »absolutno potrebno osveteliti stališče hrusovskih revizionistov, ki trdijo, da so prijatelji in podporniki vietnamskega ljudstva, toda dejansko delujejo ob tesnem sodelovanju z imperialističnimi napadali ZDA, da bi obkolili Kitajsko.«

«Obe strani, nadaljuje sporočilo, poudarjata dejstvo, da vodilna skupina sovjetske komunistične stranke nadaljuje revizionistično politiko Hruščova, čeprav brez Hruščova. Šla je celo dlje od Hruščova pri obnavljanju kapitalizma, pri kapitulaciji pred ameriškim imperializmom in pri razbijanju delu, ki ima pechat sovjetizma velike države, proti bratnim državam in partijam.»

Sporočilo omenja, da je Mehmet Sheu poudaril, da albanska

PO POLITIČNO RAZBURKANEM TEDNU

Trenja v vladni koaliciji ob pričetku volilne kampanje

Nenni na skupnem zborovanju PSI in PSDI v Milanu - Longo o nujnosti enotnosti vseh naprednih sil - Umaknjen priziv proti sodbi o »Zanzari« - Saragat odpotuje v ponedeljek na Dansko - Danes zasedajo zdravniške zbornice

RIM, 14. - V preteklem tednu je prišlo do pomembnih notranjih napetosti v vladni večini, ki so se zlasti prišle do izraza, ko so morali odložiti izvolitev italijanskih predstavnikov v evropski parlament. V tem primeru je prišlo do ostrega nasprotja tudi med PSI in PSDI.

Sporočilo poudarja zatem skupno podporo vietnamskemu ljudstvu in se zavzema za »enotno mednarodno fronto proti imperializmu in njegovim hlapcem, ki se bo skladala z resnično sestavo italijanskega parlamenta in torej mora biti sestavljena tudi iz komunistov. Socialdemokraciji in demokristjani pa so postavili odločen veto proti prisotnosti komunističnih parlamentarcev.

V zvezi s temi trenji se je govorilo celo o možnosti nove verifikacije vladne večine, dejansko pa gre po vsej verjetnosti predvsem za uvod v volilno kampanjo, ki jo je večina strank začela že danes in ki se bo razvela v prihodnjih dneh.

V zvezi s temi premiki je zanimiv tudi prvi večji poskus skupne manifestacije PSI in PSDI, ki je bil danes v Milanu. Na skupnem zborovanju je govoril predsednik vlade Nenni. Na trgu pred katedralo so bili prisotni številni poslanci, socialistični in socialdemokratski župani okolških občin, ministra Tolloy in Bertinelli, tajnik CGIL Mosca, milanski župan Bucalossi in predstavnik obeh strank. Nad govorniškim odrom je bil velik napis »Naj živi socialistična internacionala.«

Nenni je v svojem govoru ugotovil, da traja proces socialističnega združevanja že deset let, ko je PSI likvidiral »frontizem«, PSDI pa centrizem. Glede odnosov s komunisti je dejal, da mo-

Milano dr. Enrico De Pepo je danes umaknil priziv proti sodbi o študentskem listu »La Zanzara«.

V kratkem tiskovnem sporočilu pravi javni tožilec, da bo ta vest prav gotovo ugodno odjeknila med člani združenja sodnikov. Še vedno pa v isti priziv namestnika javnega tožilca dr. Trombija, ki ima do 31. maja čas da ga umakne.

Se vedno ni rešen spor o imenovanju predsednikov izpitnih komisij za zaključne izpite na enotnih srednjih šolah. Dekret predsednika republike namreč predvideva, da bodo predsedniki komisij ravnatelji z nekoga drugega zavoda, medtem ko šolski zahtevajo, da bo komisiji predsedoval ravnatelj istega zavoda. Čeže, da je uspelo priiti do kompromisa, tako da bo izpitni sicer prisostvoval vladni komisar, vendar pa bo prisoten tudi domači ravnatelj zavoda. Zadeva zanima okoli pol milijona kandidatov, ki bodo prvikrat zaključili enotno srednjo šolo.

Izdana je bila prvotilna za imenovanje novega veleposlanca Sovjetske zveze v Italiji. Za novega veleposlanca bo imenovan Nikita Semjonovič Rjgov.

Predsednik republike Saragat bo v spremstvu zunanjega ministra Fanfanja odpotoval v ponedeljek na uraden obisk Danske, ki bo trajal štiri dni. Z letalom bo prispel v Kopenhagen ob 11.55, kjer ga bodo pozdravili kralj Friderik IX. in drugi člani kraljeve družine ter najvišji predstavniki vlade. Med Italijo in Dansko so prisrčni prijateljski odnosi, važna trgovinska izmenjava in obe državi sodelujeta v šte-

vilnih skupnih mednarodnih organizacijah.

Jutri ob 9.30 se bo sestel vse državni svet FNOM, ki bo preučil položaj zdravnikov v zvezi s sporom z zavarovalnimi ustanovami in z najdramatičnejšimi predlogi ministra za zdravstvo Bocca. Te predloge je ocenila za nezadostno organizacija FNOM-sindikati, zadnjo in odločilno besedo pa morajo izreči zdravniške zbornice. Če bo ta odgovor negativen in ne bo prišlo do rešitve spora, se bo položaj nedvomno zaostрил in bo vlada skušala uvesti razne ukrepe. Med drugimi gre za predlog vseh treh sindikalnih organizacij, da bi zavarovalne ustanove neposredno zaposlile v rednem delavnem merilu okoli 20 tisoč zdravnikov in na tak način skušale olajšati krizo zdravstvene pomoči. Ministrstvo za zdravstvo Mariotti pa je v zvezi z možnostjo zaostritev spora dal v petek podrobnejša navodila pokrajinskim zdravnikom.

Umril je Marjan Jurković

BEograd, 14. - V Beogradu je večeraj po kratki in hudi bolezni umrl v 61. letu starosti književnik Marjan Jurković, urednik založniškega podjetja »Nolit«. Danes se je združenje književnikov Srbije na žalni seji poklonilo spominu uglednega jugoslovanskega književnika, kritika in esejista. Od pokojnika so se danes pred kapelo beogradskega pokopališča poslovili številni jugoslovanski književniki, javni in kulturni delavci in prijatelji.

M. K.

DRUGI DAN OPATIJSKEGA SREČANJA

«Vidljiva» poezija in Fortinijev «manifest»

Pozdravne brzojavke nobelovce Quasimoda in Andrića. V razpravo so včeraj posegli Matej Bor, Zoran Misić, Emilio Inšgró, Vlado Gotovac, Vjeran Zuppa, Franco Fortini pa je predložil svoj «manifest»

(Od našega dopisnika) OPATIJA, 14. — Po jutrnjem tretjem delovnem sestanku in literarnem večeru se bo končalo tukaj drugo «Opatijsko literarno srečanje jugoslovanov in italijanskih književnikov. Čeprav je jutri pričakovati še razvneto razpravo — saj je Lambert Pignotti že napovedal daljši govor na Fortinijev «manifest», v podkrepitev teza, ki jih je danes obravnaval Emilio Inšgró v obrambo «vidljivih» poezije oziroma stališč skupine 70s — je danes lahko rečemo, da je drugo opatijsko srečanje zelo plodno in uspešno. Morda se bolj kot po bogastvu svežih novih idej po svoji angažirani atmosferi, prični medsebojni komunikativnosti in sproščeni odkritem dialogu.

Današnji drugi dan opatijskega srečanja, ki mu je predsedoval tržaški književnik Oliviero Honoré Bianchi, je potekel v znamenju priprek, ki so jih k razpravi o temi «Literaturna čistost» dal književnik Matej Bor (Slovenec), Zora Misić (Srb), Emilio Inšgró (diz Benet), Vlado Gotovac in Vjeran Zuppa (oba Hrvatata), ter tez, ki jih je razložil Franco Fortini (ter se jih potrdil s svojimi stališči tudi Bandini, Giamici in Zanotto).

Fred pričelno postati so zbrani književniki počutili z enotnim nimbom molkom spomin včeraj v Beogradu preminulega jugoslovenskega književnika Marjana Jurkovića. Zatem so pozdravili prihod milanskega kritika Umbertoja, nakar je bila prebrana pozdravna in bistrojavka, ki so jih z željami za uspeh

Umrl je D. Pahor

Dne 11. tm. je umrl v bolnišnici na Trstu Drago Pahor (brat pokojnega Romana Pahorja). Rodil se je v Trstu pred 65 leti in se je zelo mlad zaposlil v tržaški podjetnici, od koder pa so ga po desetih letih slobodno odpuščali na podlagi neke nerazumljive odločbe, zaradi katere je bil tudi nekaj časa v zaporu.

V Trstu se je pokojni Drago pridno udejstvoval v mladinski gibanju in je bil član mladinskega društva Prosveta. Po vojni se je vrnil v rodno krajino, kjer se je zaposlil v metalni delavnici. Med vojno je bil v družini interniran, nekeje v Apeninih, od koder se je vrnil po zlomu fašizma.

Naser in Kostjin danes v Port Saidu

Aleksandrija, 14. — Naser in Kostjin sta se danes popoldne v krovu jahača, ki je bil zelo poznana osebnost in splošno priljubljen. Kako je bil povsed priljubljen, je pokazal tudi veličasten pogreb, ki so mu ga privedli na Kozali (tržekim pokopališču), kjer se je zbrala velika množica njegovih prijateljev, znancev in drugih ljudi. Reka godba je svirala žalostno, pevski zbor «Prosveta družina» pa mu je za slovo zapel «Godic je ze zelena» in «Vigred se povrne».

Sovodnikom, katerih je mnogo v našem mestu in okolici, izrekamo naše iskreno sožalje.

SPORTSPORT

V Štandrežu za pokal Primorskega dnevnika

Danes povratna tekma Juventina-Sovodnje

Danes popoldne ob 17 bo v Štandrežu povratna tekma za pokal Primorskega dnevnika. Za tekmo vlada veliko zanimanje, posebno med Sovodnjaci, saj igrajo na tujem igrišču in z bremenom enega gola. Toda Sovodenci se tega prav nič ne boje in so gotovi, da si bodo zmago izsilili vsaj z enim golom razlike, tako da bodo odigrali še tretjo odločilno tekmo za pokal.

Navijači Sovodenci so v nedeljo pristavili lepemu nogometu, če ne bi imeli smole, bi si že s to tekmo zagotovili pokal, toda na žalost sreča je bila naklonjena Juventini, ki se je resno zavzela za osvajanje trofeje. Današnja tekma bo prav gotovo lepa in zanimiva in tudi navijačev, upamo, ne bo manjkalo. Na to srečanje vabijo fanje društva vse navijače.

Trenerja Sovodenci in Juventine sklicujeta svoje igralce na igrišče ob 16.30.

DOMAČI ŠPORT

NOGOMET

Ob 16. uri v S. Quirinu pri Porzenonu S. Quirino — Rosandra Zeriat

NOČNI POKAL TRŽASKEGA MESTA Ob 17. uri v Miljah Fortitude — Breg

JUNIORSKO PLENSTVO Ob 15. uri v Boljuncu Brež — Ponizana

PRIJATELJSKA TEKMA Ob 16. uri v Nabrezini Vesna — Campanelle Fides

ODBOJKA

ZENSKA B LIGA Ob 15.30 na stadionu «Prvi maj» BOR B — AGI B

MOSKA C LIGA Ob 10.30 na stadionu «Prvi maj» Kras — ACEGAT

A SKUPINA CLIGE

Videm - Dunaj Salzburg - München

ADRIANJE

Benvenuti zmagata s t. k. o. BERLIN, 14. — Nino Benvenuti je ohranil evropski naslov srednje kategorije. V današnjem dvoboju z Nemcem Elzerjem je Tržčan zmagal v 14. rundi s tehničnim k.o.

Vozni red vlakov veljaven od 22. maja

V zvezi z uvedbo legalne ure bodo nastale 22. maja tudi nekatere spremembe v železniškem voznom redu. Novi vozni red, ki stopi je veljavo v nedeljo, 22. maja, je naslednji:

GLAVNA POSTAJA

Table with train routes: Benetke - Milan, Pariz - Rim - Bari. Includes departure times for various destinations.

NOGOMET D ANES ALIGA

Table with football fixtures: (16. povratno kolo) CATANIA - TORINO, FOGGIA I. - ATALANTA, INTER - LAZIO.

BLIGA

Table with basketball fixtures: (14. povratno kolo) CATANZARO - PALERMO, LECCO - MESSINA, NOVARA - ALESSANDRIA.

ROKS

Table with tennis fixtures: Benvenuti zmagata s t. k. o., BERLIN, 14. — Nino Benvenuti je ohranil evropski naslov srednje kategorije.

RADIO VELE VIZIJA logo and introductory text.

Radio Trst A PONEDELJEK, 16. MAJA

Table with radio program schedule for Radio Trst A, including programs like 'Koledar', 'Nabozna oddaja', and 'Nacionalni program'.

Radio Trst B

Table with radio program schedule for Radio Trst B, including programs like 'Koledar', 'Nabozna oddaja', and 'Nacionalni program'.

II. program

Table with radio program schedule for II. program, including programs like 'Nacionalni program', 'II. program', and 'III. program'.

Slovenija

Table with radio program schedule for Slovenija, including programs like 'Slovenija', 'Slovenija', and 'Slovenija'.

Ital. televizija

Table with Italian television schedule, including programs like 'Nacionalni program', 'II. program', and 'III. program'.

II. kanal

Table with Italian television schedule for II. kanal, including programs like 'Nacionalni program', 'II. kanal', and 'III. kanal'.

SPORED JUG. TELEVIZIJE OD 22. DO 28. V.

Table with Yugoslav television schedule, including programs like 'Slovenija', 'Slovenija', and 'Slovenija'.

RAI PRIMORSKI DNEVNIK 15. MAJA 1966. TV STUDIO UNO. NAGRADNO TEKMOVANJE, POVEZANO Z ODDAJO «STUDIO UNO» 14. MAJA 1966. Includes details about the contest and prizes.

DARWIL. najnovejši izum moderne tehnike. ŠVICARSKA SUPERMARKA. Conti, Corsini & Kanon. VSE ZA AVTOMOBILE. Includes an image of a watch and details about the brand.

Vespa-Ape. EKSKLIZIVNO ZASTOPSTVO IN PRODAJA TRIESTE - TRST. UL. S. FRANCESCO 44. TEL. 28-940. Includes details about Vespa and Ape scooters.

KURT
KUSEMBERG

Obleganje

Mesto Totenburg se je uprlo, da bi plačalo davek, ki ga je cesar svojevredno odmeril. Zato je postal najden jevoško z ukazom, naj mesto zavzame in požge. Vendar so bili meščani o tem pravočasno obveščeni. Ko je cesarska vojska prišla, je dobila mesto bogato založeno in trdno odločno, da se brani. Cesarški poslušniki so se osramočeni vrnili: slekli so jih do golega, jih nazmazali z maslom, potresili z žarnom, okrog vratu pa so jim obesili dolge vence klobas in znak, da v mestu ničesar ne manjka.

Poveljnik je ukazal naj se vojska tabori in prične z obleganjem. Ko je minil mesec in so v taboru mislili, da je oblastjo meščanov pri kraju, se je poveljnik odločil za napad. Tri dni so topovi bruhalo debele železne kroglice in ena od njih je odrgala glavo pekovskemu mojstru Apta, ko je pri vhodnih vratih stal na straži. To je bila edina škoda, ki jo je

zamočimo, da je poveljnik zvedel, ko je šel njegov pisar spat, te jedi naskrivaj jedel in da so mu tekline. Toda podarjena jedila so bila vendarle žalitev in poveljnik se je zaklel, da bo meščanom že poplačal. Le kako, ni vedel.

Neke noči je poveljnik ugriznil v nekaj trdega, ravno ko je jedel golobjo pasteto iz Totenburga. Bila je puščica, v njej pa pismo. Pismo je poslal mestni župan in predlagal vojskovodji sestane, od katerega bi imela koristi oba. Ker ga je cesar tako užalil, ni imel poveljnik nič proti, da bi ne izvedel, kaj misli nasprotnik. Župan je dal vedeti, da je njegov predlog sprejel. Mož sta se sestala v skalni votlini pri mestu, ne da bi ju vojniki videli. Razgovor je bil dolg, moder in ploden. Dogovorila sta se, naj obleganje ne bo več tako resno, ampak naj se razvije v sosedstvo odnose. Za protinulogo se mesto obveže, da vojski izplača zaostalo plačilo, kakor tudi tisto v pri-

Pa tudi vojska je bila na boljšem. Če je moral kak meščan nujno odpotovati, mu je poveljnik dal propustnico, ki je bila sicer le za določen čas, pa jo je lahko potujoči spotoma poljubno podaljšal. In kadar je kaka kočija zapuščala mesto, so jo obkrožili vojniki, da bi popotniku dali pisma za svoje domače, ali pa so — če niso znali pisati — prosili, naj doma sporoči pozdrave in malo pogleda na boljše polovice. Popotniki se namreč niso vračali vedno z najboljšimi novicami, zakaj preneka vojska žena se je naveličala čakanja in si preskrbelo drugače — tudi med popotniki samimi. Vendar naj bo v njihov zagovor povedano, da so jo ti prej ali slej pobrali v strahu, da morda njihove žene ne počno istega.

Te prijateljske, skoraj povsem nevojske razmere pa cesarju so mogle ostati dolgo skrivne. Vseeno pa je trajalo nekaj let, preden je ugotovil, zakaj z obleganjem ni nič in kdo pravzaprav plačuje njegovo vojsko. Prvi opazovalec namreč, ki ga je poslal na obkroženost, se je naselil v Totenburgu, se poročil s čedno vdovo in odprl gostilno «Pri cesarskem siu». Drugi je sredi prevzemu. Poročil se je z vdovo mojstra Apta — edine žrtve, ki jo je obleganje doslej terjalo. Sele tretji opazovalec, čemerer možak, je cesarju sporočil, kako je s stvarjo.

Izvedeli smo, da je bil cesar zelo potrpežljiv, toda sedaj je bilo njegove potrpežljivosti konec. Starega poveljnika, ki je pozabil na dolžnost, je odstavil, postal novega in poslal k vojski. Stari poveljnik je odpuščen mirno sprejel. Odšel je v mesto, tam so ga osem dni kasneje izvolili za župana, zakaj bil je zelo priljubljen in njegov predhodnik se je te službe naveličal.

Novi poveljnik je bil nenavadno delaven. Spet je uvedel red, obkoli mesto in ukazal, naj ga dnevno obstreljujejo. Vendar ni vedel, da njegovi kanonirji streljajo votle kroglice, v katerih je bila hrana in pošta. Niti ni vedel, da iz ječarjevega šotora vodi v mesto ozek podzemski hodnik: le čudil se je, kako to, da se mesto tako žilavo upira. V začetku vojniki niso imeli ničesar proti preobratu. Prinesel jim je spremembo in dvojno plačilo, kajti cesar jim je spet pošiljal denarja. Čez čas pa se jim je stozilo po minulih tash: zdelo se jim je, da je bilo prej prijetneje.

Po nekaj mesecih se je novega poveljnika zadelo, da je hujal dozorel. Napad se je pričel s silno kanonado. Nato so nastopili vojniki v sijajnem bojnem redu in kot že pred leti so priložili oblegovalne lestve. Vojskovodji je srce kar poskakovalo, ko jih je videl, kako se vzpenjajo kot mravlje. Opazil je sicer, da sploh niso naleteji na odpor, vendar je to pripisoval oslabljenosti in strahu Totenburžanov. Sele ko so vojniki prišli na vrh, sneli čelade in padli oblegancem v objem, je domnel, kako resno je bilo njihovo prijateljstvo. Kako veliko je bilo to prijateljstvo, je lahko sklepal tudi iz gromskega smeha, ki se je razlegal z obzidja in očitno veljal njemu, ki je čisto sam stal pred mestom. Še istega dne je odjahal k svojemu cesarju. Vojaki pa so vsi skupaj postali dobri Totenburžani in odslej ni bilo vojske, ki bi si drznila točiti se mesta zaradi njegove močne, vohjanja večte posade.

NIKOLAUS PEVSNER

Oris evropske arhitekture

Po knjigah kot so Zgodovina velikih odkritij, Zgodovina fizike in podobnih zgodovinskih delih smo zdaj v slovenščini dobili tudi zgodovino evropske arhitekture. Takih knjig je po svetu veliko, knjig s področja zgodovine umetnosti, zlasti arhitekture pa imamo v slovenščini prav malo. In še od tistega, kar je izšlo, najbrž v knjigarnah danes ni dobi ničesar. Ko poskušamo zdaj nadoknaditi zamujeno, imamo to prednost, da lahko lektorji in strokovni sodelavci naših založb izbirajo med kvalitetnimi deli najboljša. Izbra, ki so jo opravili za slovensko izdajo pripravili Oris evropske arhitekture, delo nemško-angleškega umetnostnega zgodovinarja Nikolausa Pevsnerja, je bila prav gotovo dobra. Ne samo zaradi strokovnih kvalitet avtorja knjige temveč tudi zaradi načina podajanja snovi, ki omogoča koristno uporabo knjige morda še bolj ne strokovnjaku kot pa gradbeniku ali arhitektu. Oris evropske arhitekture Nikolausa Pevsnerja je izdala Državna založba Slovenije in svoji zbirki Kultura in zgodovina, prevedla pa Helena Meša. Nastala je knjiga, ki jo bo

vsak rad vzel v roke in ki bo vsakomur odkrila mnogo zanimivega o preteklih in sedanjih smereh arhitekture. Avtor knjige Nikolaus Pevsner je umetnostni zgodovinar, ki že več kot trideset let živi in deluje v Angliji, čeprav je po rodu Nemec. V Nemčiji predvsem je tudi študiral vendar je pred nazizmom emigriral in se poangležil. Pevsner velja kot svetovna avtoriteta na področju zgodovine arhitekture in je zato razumljivo, da je njegova knjiga, ki jo zdaj dobivamo v slovenščini, od prve izdaje leta 1943 bila že desetletkrat znova izdana. Da ni neupravičeno, bodo lahko potrdili tudi naši ljudje. Knjiga se namreč razen po strokovnosti in temeljitosti odlikuje tudi po zanimivem in neposrednem načinu pripovedi. Kot je zapisal avtor, je bil ta zapisal avtor, je Pevsner tudi sprema besede v slovenski izdaji Luc Menšič, je Pevsner snovi, ki bi laika začela dolgočasiti, pozivil z mnogimi skoki v stran, ne samo na področje sodobnega slikarstva in kiparstva, ampak tudi v občo kulturno zgodovino. Res pa je, da je težnja po poljudnosti privedla tudi do poenostavljenosti stvarnosti, ki je

v resnici bolj zamotana... Pevsner, ki se odlikuje z bogato splošno umetnostno zgodovinsko izobrazbo in s kar presenetljivim poznavanjem spomenikov in dejstev v samem razvoju evropske stavbarstva, je močnejši v njihovi neposredni interpretaciji. Svojo knjigo je Pevsner razdelil na devet poglavij. V prvem obravnava časa od četrtega do desetega stoletja, v drugem poglavju romanski slog, v tretjem zgodnji in klasični gotičski slog, nato poznogotički slog. Pogo gljavje je posvečeno renesansi, naslednje baroku. Slede poglavja o Britaniji in Franciji od 16. do 18. stoletja, o historicizmu in začetki moderne in o dobi od konca prve svetovne vojne do danes. Dodatno poglavje obravnava prikaz ameriške zgodovinske arhitekture. Na skoraj vsaki strani knjige so številne fotografije arhitekturnih spomenikov, na koncu so še opombe in seznam uporabljene literature. Gre torej za zgodovino arhitekture namenjeno tako strokovnjaku kot strokovnjaku. Eni kot drugi bodo z njo zadovoljni.

Sl. Ru.

ŠVEJK VAS BO ZABAVAL TUDI V PRIHODNIH DNEH



Edvard Martinuzzi (Švejk) in Stane Starešinič (Lukas) v uprizoritvi «Dobrega vojaka Švejka» v SG v Trstu. Ponovite predstav bodo: danes popoldne, v sredo, četrtek, soboto in nedeljo

OBNOVITEV PESTRE IN SLIKOVITE PRIREDITVE

Ali bo «Kimpahov sprevod» v Idriji postal tradicionalen?

Med letošnjimi poletnimi turističnimi prireditvami je najavljen tudi omenjeni sprevod, ki bo 26. junija

V «Idrijskih razgledih» (št. 1 1966) je objavljen sledeči članek, ki ga tu — tudi na željo samega avtorja — ponatisujemo:

Ze nekaj let si v Idriji belimo glavo, kako bi popestrili «Dan rudarja», ki se praznuje vsako leto prvo nedeljo v juliju (letos bo 3. julija), ker smo mnenja, da ima Idrija kot najstarejše rudarsko mesto v naši državi v tem pogledu neke prednosti. Turistični delavci so svetovali, naj bi se na ta dan prirejal «Kimpahov sprevod», vendar je bil predlog upravičeno odklonjen, ker bi ta nekoliko groteskna prireditev le ne spadala v tak okvir, saj je rudarsko praznovanje preveč povezano z žalostnimi dogodki borbe rudarjev za svoje pravice.

Padla je torej odločitev, da bi ta dogodek iz naše pestre zgodovine porabili za posebno prireditev, ki naj bi postala tradicionalna.

Zgodovinsko utemeljitev, povezano z vsjo gromkostjo in z mnogimi podrobnostmi, nam je napisal naš slavni zgodovinar Vajkard Valvasor v svoji «Slavi vojvodine Kranjske». Sam po sebi je bil namreč v svoji knjigi na to stvar povsem neopredeljen. Po Potemtakovem sodeločili za veselico 15. septembra 1686. leta. Ko je ta dan prišel, so napravili procesijo iz cerkve sv. Barbare...

Ob dveh popoldne se je četa musketirjev napolila v grad ter izkazala čast gospodu oskrbniku, sedečemu pod velikim turškim šotrom in zastavo. Od onod so odšli skozi trg na cesarski travnik. Za njimi je šlo 36 rudarjev; nosili so velik mlaj, na katerem je viselo 60 kosov vsakovrstnih reči; kdor je pozneje hotel splezati nanj, je smel vzeti, kolikor je mogoče dosel. Pripeljali so tudi dvoprežni voz, naložen z belim kruhom, od katerem so korakali štirje možaki v pekovskem oblačilu ter metali kruh na vse strani. Za njimi je šlo 20 mož, ki so nosili z obema rokama vsakovrstno srebrno in zlato posodo, nekateri pa tudi mizo, ki je na njej bila velika košara, polna citron in pomaranč. Potem je šlo 6 točevalj ali belim vinom. Nato so šli štirje kuharji s šestimi kuharčki. Ti mladi kuharji so bili lepo rejeni kakor Bakhus ter so s tem dokazovali, da so bili urni in pridni ne le z rokami, temveč tudi z zobji. Oni štirje pa so bili mršavi in suhi ljudje. Spremljali so z dolgimi grebljicami vola, da bi ga tam spekli. Na koncu je prišla srebrna skrinja, ki sta jo vlekla dva konja. Stregli sta ji dve izesta belo obličeni osebi, ki sta pozneje denar na vse strani metali, in srenjalo jo je 20 musketirjev z dvojnimi puškami. Za vsem tem se je pokazal muzikant. Zadal je šel gospod oskrbnik s svojimi uradniki in s plemtvom.



Idrija

moral je pri opisu idrijskega rudnika vriniti. Ker pa si tedaj poročila o njegovem poteku še nisem mogel priskrbeti in je omenjeni opis medtem že bil nastipen, pa ne bi rad te pripovedi izpustil, menim, da je prav, če jo semkaj postavim.

Ko so namreč zaradi zmagovitosti osvoboditve mesta Budima na Ogrskem povod peli tedeum in prijela veselice, je spoznal gospod Volk Ziga pl. Kimbach, oskrbnik živosebrnega rudnika, da bi bilo dobro tudi tukaj tako napraviti.

Potemtakem so določili za veselico 15. septembra 1686. leta. Ko je ta dan prišel, so napravili procesijo iz cerkve sv. Barbare...

Ob dveh popoldne se je četa musketirjev napolila v grad ter izkazala čast gospodu oskrbniku, sedečemu pod velikim turškim šotrom in zastavo. Od onod so odšli skozi trg na cesarski travnik. Za njimi je šlo 36 rudarjev; nosili so velik mlaj, na katerem je viselo 60 kosov vsakovrstnih reči; kdor je pozneje hotel splezati nanj, je smel vzeti, kolikor je mogoče dosel. Pripeljali so tudi dvoprežni voz, naložen z belim kruhom, od katerem so korakali štirje možaki v pekovskem oblačilu ter metali kruh na vse strani. Za njimi je šlo 20 mož, ki so nosili z obema rokama vsakovrstno srebrno in zlato posodo, nekateri pa tudi mizo, ki je na njej bila velika košara, polna citron in pomaranč. Potem je šlo 6 točevalj ali belim vinom. Nato so šli štirje kuharji s šestimi kuharčki. Ti mladi kuharji so bili lepo rejeni kakor Bakhus ter so s tem dokazovali, da so bili urni in pridni ne le z rokami, temveč tudi z zobji. Oni štirje pa so bili mršavi in suhi ljudje. Spremljali so z dolgimi grebljicami vola, da bi ga tam spekli. Na koncu je prišla srebrna skrinja, ki sta jo vlekla dva konja. Stregli sta ji dve izesta belo obličeni osebi, ki sta pozneje denar na vse strani metali, in srenjalo jo je 20 musketirjev z dvojnimi puškami. Za vsem tem se je pokazal muzikant. Zadal je šel gospod oskrbnik s svojimi uradniki in s plemtvom.

Ko so tedaj vsi skupaj prišli

Dela Branka Čopića v slovenščini

Med sodobnimi pisatelji, ki pišejo v srbohrvaščini, bi težko našli tako izredno priljubljenega in med vsemi sloji tako znanega pisatelja in pesnika, kot je Branko Čopić, po rodu Ličan, rojen leta 1915 v Bosanski Krajini pod Grmečom. Branko Čopić seveda tudi slovenskim bralcem ni povsem neznan, saj imamo v slovenskem prevodu že nekaj njegovih del. Vendar pa je Čopić tako pisateljska osebnost, da zasluži njegovo delo ne samo delno, temveč celovito presaditev v naš jezik. Prav zato se je Državna založba Slovenije odločila, da bo izdala Čopićevo delo v dvanajstih knjigah in pri tem izpustila le nekaj manj pomembnih del, katerih vrednost je bila bolj posledica trenutne aktualnosti kot pa umetniške izpovednosti.

Branko Čopić je stopil v literaturo že pred vojno z zbirkami črtic in novel, v katerih je prikazoval življenje preprostih, malih ljudi Bosanske Krajine. Junaki njegovih zgodb so v delu in revščino zapokani ljudje pod Grmečem, bosonogi pastirji, revni kmetje, ki se upirajo sivi vsakdanosti. Ne marajo se sprizgajati z usodo, vendar pa ne vi-

dijo nobenega izhoda iz bedne situacije. V narodnoosvobodilnem boju, katerega se je pisatelj udeležil od vsega začetka, pa je našel pisatelj novih spodbud za svoje literarno delo, obenem pa tudi izhod za rešitev ljudi Bosanske Krajine. Z vojno se je vse spremenilo in ti mali ljudje vidijo v osvobodilnem boju svojo rešitev. Njihove želje se uresničjujejo v ljudski vstaji, v katero se vključijo takoj na začetku. In tako iz teh korinjen pože na novo Čopićevo umetnost. Njegove pesmi, zgodbe za otroke in mladino, njegove novele in črvice ter romani so postali resnično ljudski. Kajti v njih je pisatelj bogato izkoristil tematiko osvobodilne vojne, obenem pa svoja dela napisal tudi tako, da jih lahko prebra vsak in da najde vsak v njih svoje pravo zadovoljstvo in užitek.

Od dvanajstih knjig, kolikor jih bo obsegala izdaja Čopićevega dela v slovenščini, imamo zdaj v rokah tri knjige: peto knjigo izbranega dela z romanom *Ne joči, bronasti stražar*, sedmo *Doživljaj Nikolettine Bursaća* in enajsto knjigo s *Pionirsko triglogijo*.

V romanu *Ne joči, bronasti stražar* pripoveduje pisatelj o ljudeh Bosanske Krajine, ki so se neposredno po vojni preselili v Banat na posestva odtih Nemcev. V zreli s selitvijo pa so se seveda rodili veliki problemi, tako v dušah in srh preprostih kmetov, vajenih vročih godov in trdega življenja, ki so se s težavo ločili od svoje rodne zemlje. Problemi pa so nastajali tudi v Banatu, kjer so se Bosanci, nevajeni ravnanja, bogate zemlje in stanovanjske kulture le s težavo znašli.

Roman je napisan preprosto, s prisrčnim humorjem in z rahlo ironijo, ki sta tako značilna za Čopića, pa z veliko mero ljubezni do ljudi Bosanske Krajine in razumevanja za njihove probleme. Izvirajoča iz ljubezni do domače zemlje, predvsem pa iz neukosti in zaostalosti.

Druga knjiga *Doživljaj Nikolettine Bursaća* zajema snov iz narodnoosvobodilne borbe. V njej pripoveduje pisatelj o preprostom, vikorarskem, koščem fantu iz Bosanske Krajine Nikolettini Bursaći. Ta je izredno pogumen, močan borec, obenem pa tudi pošten in iskren. Sicer ni šolan, a odlikuje se z izredno naravno inteligenco, pa tudi duhovitostjo. S pogumom in svojim zdravim razumom najde Nikolettina izhod v vsaki situaciji, tudi takrat, ko je obkrožen ali ko ga ujamejo četniki. Nikolettini Bursaći stoji ob strani zgrbljen veseljak Jovica Jez. Obadva skupaj predstavljata dva bosanska originala, med katerima je seveda Nikolettina Bursać nemalju lik preprostega, postnega in pogumnega človeka Bosanske Krajine, ki se bori za svobodo in lepše življenje, nekak simbolni junak Bosanske Krajine. Pisateljeva pripoved je veskroz preprosta, mestoma duhovito ironična, mestoma prisrčno toplja in vse razumevaljoča. Četa knjiga je sestavljena iz samih kratkih zgodb o doživljajih Nikolettine Bursaća. Te zgodbe niso ničlo povezane med seboj, dajo pa vendar značilno podobo Bursaća, ki se je prav po zaslugi Čopićevega delu razvil v simbolnega predstavnika bosanskih ljudi in njihove borbe za boljše in lepše življenje.

V isto knjigo je vključeno še eno Čopićevo delo. Gre za vrsto novel in črtic pod skupnim naslovom *Vojak brez mira*. V teh, deloma avtobiografskih zgodbah, pripoveduje Čopić o svoji mladosti v rodni vasi pod Grmečem, predvsem pa o zgodbah svojih sorodnikov in sosačnanov. Osrednja osebnost te pripovedi je pisatelj stric Nikola, ki je odšel tudi v Ameriko, pa se potem vrnil kot srbski prostovoljec med prvo svetovno vojno in se po vojni naselil v Banatu. Sicer pa nastopa v teh kratkih zgodbah vrsta oseb, ki so dovolj zanimive in plastično upodobljene, njihove zgodbe pa dovolj zanimivo pripovedane. Seveda pa so te novele in črvice, ki so vsaka zase tudi samostojne, sliškjezi pri-povedi o Nikolettini Bursaći.

Tretja knjiga Čopićevega izbranega dela — v tej zbirki nosi številko enajst — prinaša Čopićevo mladinsko delo s skupnim naslovom *Pionirska triglogija*. Ta knjiga ima tri dele. Prvi del obsega roman *Ori vetele zgodaj*. V njem pripoveduje pisatelj o otrocih iz malega bosanskega kraja pod rodnim Grmečem, o otrocih, ki jih je šiba in zlobnost novega učitelja, pijanca, pregnala iz šole. Otroci namesto v šolo odhajajo v gozd in se igrajo hajduke. To je čas pred drugo vojno in njihov početej predstavlja še nedolžne otroške igre. Potem pa pride vojna in z njo okupacija. Otroci, ki so že dovolj zreli, da razumejo svoj čas, doživljajo prva srečanja z novimi oblastniki. Srečanja, ki so vse prej kot prijetna, saj grejo ustaši tudi nad otroke z noži in puškami.

V drugem tekstu te knjige — to je roman *Slavno vojskovanje* — srečamo iste mlade ljudi kot v prvi knjigi. To so dolginisti fant, ki mu pravijo stric, pa pogumni Jovančev, pa Nik, pa Maček, srečamo pa tudi že Nikolettino Bursaća, ki je bil že mobiliziran v vojsko, pa se po nekaj dneh neslavno vrne v vas. Skupaj z mladimi pa je tudi šestdesetletni čuvaj Lijan, pijandura in klatež, lokav ogleduh in prebrisani vseved, toda človek, ki se skupaj z dečki znaide med partizani.

V tretjem tekstu te knjige *Bitka v zlati dolini* pa pripoveduje pisatelj o doživljajih istih mladih ljudi in čuvaja Lijana v Banatski dolini, kjer so mladinci pred sovražnikovim nosom opravili števni in rešili za partizane živo in kruh.

Pionirska triglogija je delo namenjeno predvsem mladini, saj tudi govori predvsem o mladih ljudeh. Je pa to veskroz sliškjeze Čopićevo delo, ki zaostaja za njegovimi drugimi stvaritvami. Čeprav je Čopićevo pripovedovanje iskreno, toplo in popolno izvirajoča, pa je pisateljja tako značilne humornosti, pa je umetniško vendar sliškjeze delo. To je bolj kronika kakor roman, bolj romanizirana pripoved kot resnična umetniška izpoved. Seveda pa je tako: če dobivamo izbrano delo kakega pisatelja, je prav, da spoznamo tudi njegove mladinske spise, kakršni pač so.

SREČKO LOGAR

Sl. Ru.

KO JE BILO UMIVANJE GREH

Ludviku XIV. niso kratile spanja državniške skrbi, temveč uši

Dame iz visoke družbe so si z zlato šibico odganjale izpod lasulje uši - Stroge kazni za tiste, ki so se umivali Cerkev je v srednjem veku razglašala umivanje za grešno - «Privilegij nesnage» bolj med aristokrati

Dandanes je za povprečnega kulturnega človeka uporaba vode, mila, zobne ščetke in glavniča samo ob sebi razumljivo in ni glede tega nobenega pomiselnja. Vsakdanje umivanje telesa ni torej dandanes nič nenavadnega niti kaj posebnega.

Toda, kaj čudne občutke dobi človek o slavnih lepoticah v srednjem veku, posebno v 17. in 18. stoletju, ko sliši, da se po več tednov niso umivale, da takrat niso poznali nobenih stranišč, da se dame in gospe v iz francoske in španske najvišje, to je plemenitiške družbe na noben način niso mogli ubraniti ne bolj ne uši. Morda, ki jih je privlačevala bodisi madame Pompadour bodisi Dubarry so se mogli na lastne oči prepričati, kako skušata obe dame z zlato ali srebrno palčico odpoditi pod lasuljo uši, ter občutiti, kako ti znameniti dame zaradi svojih umazanij in telesne širite okoli sebe neznošen smrad, ki je bil še najbolj podobno tistemu v kakem svinjaku.

gosi, kokoši in zajcev, a neredokrat so zasle na mestne ulice tudi krave in teleta. Leta 1674 so morali v Parizu postaviti posebnega policijskega stražnika, da je skrbel za red na mestnih ulicah, ker se je izkazalo, da vsi oblačni umazani in edikti nič ne zaležejo. Polagoma so tudi začeli uvaževati glavne mestne ulice in urejati odtocene kanale ter postavljati čestne svetilke, da so bile nekatere ulice vsaj za silo razsvetljene. Sicer pa so zidali posvetni in cerkveni veljaki razkošne palače, gradili so velike in močne cerkve, pogatino so se obdajali z nepopisnim razkošjem, toda za snago se je le malo brigal. Res pa je, da je bilo kaj težko skrbeti za snago v velikih poslopjih, kjer je bilo vse polno hodnikov, pomolov, niš, stopnišč in dvorišč. Ze samo zaradi pomanjkanja stranišč je bilo to skoro nemogoče.

očividci o umazaniji, ki je je bilo v nekdanjem Parizu vsepovod na debelo. Tako je npr. pisala grofica Liselotte, svatinja «sončnega kralja», več strani dolgo pismo svoji prijateljici hanojski kneginji o nesnagi na dvoru Ludvika XIV. Nezasišano pozornost je zbudil vladar, ko je naročil za svoje gradove in palače okoli 300 sobnih klozetov. Do takrat te naprave sploh niso poznali in si moremo predstavljati, kolikšen smrad je bil v nekoliiko bolj odročnih in samotnih ulicah. Skoro do konca 18. stoletja je bil nočni sprehod po pariskih ulicah precej tvegan, vsekakor pa nič kaj prijeten. saj je kaj lahko vsak hip iz kakoga okna kaj «priletelo» na spreha-jaica, najmanj to, da je dobil prho iz kake nočne posode.

razne vrste kopalnic oz. kopalnic. Celo posamezni meščani so si dali urediti te vrste naprav. Vendar pa so v poznejših dvesto letih prišla javna kopalnica zaradi nenravnosti na slab glas in marsikdo si prav zaradi tega ni upal tja. Predvsem je bila katoliška cerkev, ki je zelo ostro nastopala proti kopačju. Vzrok za tako gledanje je treba iskati v razuzadnostih in orgijah, ki so jih v takih krajih počeli že stari Rimljani in Grki in ki so se do neke mere ohranile tudi še v poznejših stoletjih med raznimi sloji po evropskih mestih. Stevilni cerkveni očetje so prišli do napačnega sklepa, da je vsakdanje kopačje, da celo želja po tem, češ da je to nagrnjenje k razuzadnosti, in torej tudi velik greh. Vsekakor je dovolj žalostno, da je prav cerkev srednjega veka, ki je prednjačila na razni področjih kulture in znanosti, zavzela tako zmotno stališče glede čistote. Ko je po nekaj desetletjih zmagal zagrižen boj proti kopačju in telesni snagi, in je triumfirala umazanost, so postali idealne figure menih, nune in puščavnik, ki jih je na debelo pokrivala nesnaga. Stevilni kronisti tedanjega časa pišejo o menihih, ki se celih 50 let niso umili, ter o nunah, ki se vse življenje niso preoblekle. V mnogih samostanih je bilo dovoljeno umiti se samo dvakrat na leto, a kopati so se smeli le hudo bolni. Ker takrat se niso poznali spodnjega perila, so menih in nune nosili kute oz. noše vse življenje, ne da bi se niti enkrat preoblekli. Lahko si mislimo, kakšen vonj so razširjali okoli sebe.

umivali. Enako je bilo tudi v avstrijskih deželah. Sele potem, ko je cerkev pustila v svojem zmotnem stališču glede umivanja, se je polagoma jelo opazati, da polagoma ljudje vedno več važnosti na telesno čistoto. Vendar pa je največji korak napravilo v Evropi šele 19. stoletje. A najbolj viden propeh opažamo pravzaprav sele po drugi svetovni vojni. Saj imamo sami priložnost videti, da v hišah, sezidanih pred vojno, nimajo vsa stanovanja kopalnic. Ne najrazkošnejša so si tak «klusus» mogla privoščiti. Medtem ko sedaj menda sploh ne zidajo nobenega stanovanja brez kopalnice. To je tako nujna «priliktina» sodobnega stanovanja, kot kuhinja, peč ali okno. Se tako skromno stanovanje ima kopalnico, čeprav je samo prha.



Tudi princeznja Ira Fuerstenberg se je predala filmu. Tu jo vidimo na sprehodu po Rimu

A crossword puzzle grid with letters A through O and numbers 1 through 11 indicating starting positions for words.

VODORAVNO: 1. umen vojskovođa - slovenski slovničar. Prešernov sodobnik "erne). 2. premir afriške države (Tanzanije). 3. velolet v Južni Ameriki. 3. sinjska viteška igra - okrogel geometrijski lik - naša strupena kača. 4. grška boginja zemlje - ovoj - ime slovenskega pisatelja Seliskarja. 5. začetnik izumitelja dinamita - planšar - del umetniškega imena slovenskega skladatelja Friderika Širca. 6. največja kopenska žival - možev ali ženin oče. 7. nezmenjeni vladar, mučitelj - serozet - slovenski tehnik za svetrdilo. 8. otenčnost - ločilo - mlačni izdelek. 9. obdonsko mesteece s starim gradom v Srbiji, blizu Nove Panke - nosilki (glasovi) - oza in tanka deska. 10. okrasno drevo z močno dišečimi grozdastimi cvetovi - kopalniče pri Kopru. 11. nemški fašizem - popularni italijanski operni skladatelj («Seviljski brivce»).

10. z rimskimi številkami. E. kemični znak za telur - ime vesnika Zupančiča - naborek, vrsta. F. glavno mesto Armenske SSR - vezbe. G. francoski filmski igralec (Daniel) - tropška oljnica. H. evropska država. I. slovensko pristančiše - znameniti francoski gledališki igralec in režiser (Jean). J. industrijsko mesto na Uralu - kanton v južni Švici. K. ime slovenske baletke Miakarijeve - telesna poškodba - nekdanja kralica za koroško moč. L. veznik - priok Domave pri Slankamcu - izrastek na glavi. M. neomrežnost, negibnost - indonezijska vrtnja obleka. N. sredozemska okrasna rastlina. Katero listi so stiližirani na glavah kovinskih stebrov - kemična prvina (snak Ti). O. tekmovanje v kavbojskih veščinah - italijansko pristančiše ob Jadranu.

RESITEV PREJSNJE KRIZANKE VODORAVNO: 1. Prezir. 7. Panama. 13. Ratibor. 15. krmilar. 16. Adad. 17. viole. 19. Lama. 20. gon. 21. gimnast. 23. NDR. 24. av. 25. urna. 26. Stol. 28. Ra. 29. lišaj. 31. očala. 33. ajbji. 34. Est. 37. Arago. 39. ris. 40. čampelj. 43. kov. 44. acetati. 46. makrele. 48. maniker. 49. Anastas.

PO PRVEM FESTIVALU MLADIH ANSAMBLOV V RIETJU

Tri dni se je treslo v Rietju: samo na zaključnem večeru je nastopilo 18 ansamblov! To srednjeveško mesteece, ki se nahaja točno v geografskem središču Apeninskega polotoka (pravijo mu «popek Italije»), je dobilo praznični videz in karnevalsko vzdušje. Po mestnih ulicah so romale povčke «razdraženih» mladeničev, ki so vpili «Zivela Pa-ki in Pakil», z nasprotna stran pa j. prihrumelo skupina, ki je kričala «Ziveli Golden Boys!» - srečanje je bilo neizbežno in tudi usodno, se razume. Ubogi starčki, ki so na stopničkah pred cerkvijo uživali toplo aprilsko sonce, so se čudili in zgražali, ko so opazovali razgrete vnuke, katere so se igrali kavboje in Indijance, a kaj so hoteli! Vsaka doba ima svoje muhe. Eden izmed starčkov, ki je opazoval, kako so dečki trosili reklamne letake in jih tudi lepili po zidovih, se je razhudil: «Kaj! Ze spet volitve? Kaj pa še ho- dejo od mene, če pa mi še niso dodelili pokojnine!» - Pojdi sedaj in razloži temu dobremu dedku, da ni čas volitev, ampak «Prvega festivala zabavnih ansamblov! Bi te razume- l?

Zamašite si ušesa: prihajajo mladeniči «ye-ye»

Prva tri mesta so odnesli ansambli «I New Dada», «Peppino di Capri e i suoi Rockes» in «I Nomadi»

kel sem ji, da me njen glas spominja na čudoviti alt pev- ke Milve, toda Lida me je po- pravila: «Ne, moj glas spo- minja na Edith Piaf!» - Nič več in nič manj, pomislite! Festival je, kljub vsemu, le prišel do finalnega večera in proglašil zmagovalce, katerih imena smo že zapisali: «I New Dada» - že pozna- ni ansambel iz Milana, ki ga sestavljajo Maurizio, René, Pu- po, Giorgio, Ferry, in Franco - je predstavil popevko «Ma- lo je treba».



«Peppino di Capri e i suoi Rockes» - ansambel, ki je pri- nesel v Italijo twist, toda že iz- ginja v zatonu - so zapeli in zaplesali «Sedaj, ko je ona tu». «I Nomadi» - ime hoče na- kazati njihov nemir, vedno be- žanje Gianija, Bila, Augusta, Franca in Beppeja - so dobli tudi posebno priznanje pri- sotnih novinarjev zaradi svo- gega zanimivega sloga, ki je najbolj «beat».

Skupina popevkarjev «I New Dada», ki se je odlikovala na prvem festivalu mladih ansamblov v Rietju

Toda, priznamo, kaj ni takot BRANKO VATOVEC

A large comic strip titled 'ARGONAUTA' with multiple panels showing characters in a fantastical setting. The panels contain dialogue and action scenes.

A horoscope section titled 'HOROSKOP' with a large illustration of a telescope. It contains 12 columns of text, each corresponding to a zodiac sign and providing advice or predictions for that sign.

Vreme večer: najvišja temperatura 27, najnižja 15,1, ob 19 uri 22,6; vlaga 53 odst., zračni tlak 1021,8...

Tržaški dnevnik

Danes, NEDELJA, 15. maja Zofija Sonce vzhaja ob 4,34 in zahaja ob 19,28...

V Ljubljani so slovesno odprli seje obmejne menjave Alpe-Adria

Tržaške poslovne kroge so na otvoritvi zastopali dr. Caidassi, dr. Steinbach in drugi, deželne oblasti odborniki za delo in obrt Dal Mas, tržaško občino pa odbornik Di Gioia

Na Gospodarskem razstavišču v Ljubljani so včeraj dopoldne slovesno odprli 5. mednarodni sejem obmejne blagovne menjave «Alpe Adria», na katerem nastopa 184 podjetij, od tega 41 iz Avstrije, 61 iz Italije ter 82 iz Slovenije in Hrvaške...

da je zadevo izročilo pristojnim uradom in da se bo zavzelo za rešitev tega vprašanja. Nabrežinski županstvo pa je sporočilo, da je že sprejelo potrebne ukrepe in naročilo čuvajem ter policijskim organom, naj skrbijo za preprečevanje škoda, ki jo povzročajo izletniki.

Seja deželnege odbora PSI v Vidmu

V Vidmu se je včeraj sestel deželni odbor PSI pod predsedstvom tajnika poslanca F. F. Sestana, ki so se udeležili tudi deželni podpredsednik dr. Giacometti in deželni svetovalec Angeli, Pittoni, Volpe in De Sandre. Na njem so proučili vsesestransko in deželni politični položaj ter vprašanje socializma v ustanovitvi odbora...

darilo, da je treba prenesti čim več deželnih pristojnosti na kraljevo upravo, seveda skladno z deželnimi interesi.

50 milijonov lir prispevka turističnim ustanovam

Na predlog odbornika za turizem Giacomettija je dežela namenila 50 milijonov lir krajevnim turističnim in zdraviliškim ustanovam, naj poskrbijo, da se začnejo pospešeno razvijati v turizmu...

ZADNJA PREMIERA SG V SEZONI 1965-66

«Dobri vojak Švejk» je prijetno zabaval občinstvo v Kulturnem domu

V naslovni vlogi je z uspehom nastopil Edvard Martinuzzi - Režiser Branko Gombac

Slovensko gledališče je sinoči v Kulturnem domu uprizorilo svojo zadnjo premiero v sezoni 1965-66, slovitogo veseloigrarja Jaroslava Haseka o dobrem češkem vojaku Švejk, ki je s svojimi veselim dogodivščinam pred prvo svetovno vojno obravnava domača že vse svetovno odre in zabaval mlajše in starejši gledališko občinstvo.

Slovensko gledališče v Trstu V KULTURNEM DOMU

DANES, 15. maja ob 16.30 (abonma nedeljski popoldanski)

DOBRI VOJAK ŠVEJK

veseloigra v treh dejanjih Po dramatisaciji E. F. BURIANA priredil BRANKO GOMBAC Prevod: JOŽKO LUKES Scena: ING. MIRKO LIPIZIČ Kostumi: ALENKA BARTLOVA Glasba: MARIAN VODOPIVEC Silarska dela: Demetrij Čej Režija: BRANKO GOMBAC

Narodna in študijska knjižnica priredi sporazumsko s Slovenskim klubom v torek, 17. t. m. ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani, Ul. Geppa št. 9

Askerjev večer

O pesniku bo predaval prof. Andrej Budal. Igralec SG Stane Raztresen bo recital nekaj Askerjevih balad in komercialne slike dijalna o pesniku.

MLADINSKI KROŽEK OPČINE

priradi danes, 15. t. m. v Prosvetnem domu na Opčinah

razstavo slovenskih knjig

IN UMETNIŠKIH DEL DVEH SOVAŠČANOV

Razstava bo odprta od 10. do 17. ureda

Ljudska prosveta

Prosvetno društvo Ivan Cankar. Seja novozvoljenega odbora bo v ponedeljek 16. t. m. ob 20.30 v društvenih prostorih. Prosimo odbornike za točno in polnoštevilno udeležbo.

Razna obvestila

Glasbene Matica. Odbor slieduje v torek, 17. maja t. ob 20. uri v prostorih Glasbene Matice, Ul. K. R. Manca 29-11, izredni občni zbor. Dnevni red: Dopolnila društvenih pravic. Opozarjamo člane, da bo občni zbor v smislu pravil sklepeten po ure začetku ob vsaki udeležbi.

BAZZANELLA

TRST, Ul. Felice Venezian 5 Tel. 24197 IMPORT - EXPORT Predstavništvo - Trgovanje Potrebštine: DOM - INDUSTRIJA - POLJEDELSTVO Higienične naprave - grelni zračniki - enokomorna - plinske jeklene, svetilke in gorilniki za tabornjenje. EDINI PREDSTAVNIK ZA FURLANJO - JULJSKO KRAJINO IN JUGOSLAVIJO

3M MINNESOTA Fotoostenske osvetljene table Scotch lili - abrazivi GORILLI B.B. za narfo in keramično Manufacturing - Bar - protikorozivne prevleke in za jeklene potrebnosti za cvetličarne in stislacarne - Duplikatorji in kopirni papir

KRZNA

vsake vrste - najnizje cene PELLICCERIA CERVO TRST, Viale XX Settembre, 16/III. B.

Mali oglasi

CITROEN - Samaritani in Mico - Servis v Ulici Rittmayer 4-a. Razstava v Ulici Giulia 41. MANUFAKTURNA trgovina S. Petrol. Ul. Vasari 4-a. Iste 15-letno vajsko lepe znanjosti. Predstavili se v ponedeljek ob 9. do 11. ure. ISCEMO uradnico z znanjem srbske in slovenske strojevisja za Milan. Pogodbena na upravo lista. Ul. S. Franc. ceste 20. SREBRO in srebrne kovance kupiti ali zamenjati za zlato. HOI. Trst Piazza S. Giovanni 1. MIZARSE delovne mize in komolce na pet različnih operacij, izdelane po naročilu za stavbarstvo. Vrednost pod zelo ugodnimi pogoji. Vidella Tessa 12. KUPIM TEBEN peljane 34. tisoč kv. metrov v tržaški okolici. Nastaja Ulica Madonna del Mare 18. gostilna. VEDEVALKA (2 diani) in grifolove Stella Fonda, Ul. Glinščaka 34. sprejema vsak dan od 16. do 19. ur. z eno praznikom.

IZJAVE DEŽELNEGA ODBORNIKA STOPPERJA

Po krajšem govoru predsednika Gospodarske zbornice SRS Draga Doljca, ki je opisal razvoj seljna Alpe Adria od njegove ustanovitve leta 1962 do danes, in izrazil željo, naj bi se ta posrečna pobuda v prihodnje še vsestransko izpopolni in razširi, so si gostje ogledali razstavo. Kakor smo omenili, obiskali glavni prikaz Alpe Adria, tu je letos škoro izbor avstrijskega, italijanskega in jugoslovanskega blaga za široko potrošnjo. Ta oblika seljske pridelave omogoča jugoslovanskim poslovnim krogom, da v okviru posebne operacije, ki je združena z vsakeletnim seljom, uvozijo določene kontingente tujeja blaga, za katero ne veljajo navadne liberalizacijske ugodnosti. S svoje strani pa imajo jugoslovanski, avstrijski in italijanski obmejni proizvajalci in trgovci vse interese, da se čedalje bolj povečuje kratkodobna ali sezonska trgovina. Vse to dobijo na njegovi organizatorji prikazujejo, da si ga bo ogledalo veliko število obiskovalcev, saj vlada zanj tudi med širokim občinstvom v vseh treh pradedih deželah vsako leto večje zanimanje.

Do konca leta bo pripravljen osnutek načrta deželnege razvoja

Skupno s parlamentarci leve sredine in naše dežele so tudi pripravili spreminjavalne predloge k vsedravnemu načrtu

Pred kratkim je deželni predsednik Berzanti z odlokom imenoval za predsednika stalnega deželnege posvetovalnega odbora za načrtovanje odbornika Nera Stopperja. V odboru so predstavniki krajevnih uprav, trgovinskih zbornic, raznih združenj in ustanov ter sindikatov. Odbornik Stopper pa predsejude tudi uradom, ki pripravljajo deželni razvojni načrt, tako da se dejansko obe funkciji združeni v njegovih rokah.

Planinski večer

Slovensko planinsko društvo Trst priredi 16. t. m. ob 20.30 v Gregorčičevi dvorani zadnji večer planinskih večerov, na katerem bodo predložili povelj in kolajne društvu in skupinam, ki so zmagale na planinskih-orientacijskem pohodu ob 20 obletnici društva. Predvajali bodo tudi filme letošnjih smučarskih tekem ter filme in diapozitive članov.

DOLINSKI FANTJE IN DEKLETA ples pod mlajem

DANES, 15. MAJA DANES OB 15. URI BO KONCERT GODBE NA PIHALA

JUTRI OB 19. URI BO PODIRANJE MLAJA ODPRTA BO RAZSTAVA DOMAČIH VIN

Svečana otvoritev servise postaje Grandi (Fiat)

Včeraj popoldne je bila svečana otvoritev velike in zelo moderne servisne postaje Fiat, ki je pod vodstvom Antonia Grandi, zastopnika tovorne Fiat, zgradilo v Ul. Flaviana na področju Industrijskega pristanišča. Otvoritev so se udeležili najvišji predstavniki civilne in vojaške oblasti ter gospodarskih krogov v Trstu. Po blagoslovitvi je imel nadškof kratek nagovor, nato je ravnatelj tržaške podružnice Fiat, dr. Martinisti, predstavil podjetje in njegove dejavnosti. V nadaljevanju je predstavil novo gradbeno delovno mesto, ki ga bodo v bližini servisa postavili v letu 1967. Vse prisotne je pozdravil in jim za uspešno delo pri razvoju postaje čestlivo čestlavo. S svečano otvoritvijo se je služba postaje Grandi v celoti prenesla na novo gradbeno delovno mesto. V nadaljevanju je predstavil podjetje in njegove dejavnosti. V nadaljevanju je predstavil novo gradbeno delovno mesto, ki ga bodo v bližini servisa postavili v letu 1967.

Odgovor županstev na pismo KZ in ZMK

Tržaško in nabrežinsko županstvo sta odgovorila na pismo, ki ga je tajništvo Kmečke zveze in Zveze malih posestnikov pred dnevi poslalo vsem občinskim upravam glede škode, ki jo povzročajo Tržaško županstvo zagotavlja.

NA PETKOVI SEJI OBČINSKEGA SVETA

V petek zvečer je bila v Miljah seja občinskega sveta, ki je trajala od 20. ure do 1.30 po polnoči. Seja se je tako zavlekla, ker so številni svetovalci posegli v zelo živahno diskusijo o občinskem proračunu in o resoluciji o nezaupnanosti občinskemu odboru, ki jo je predložila skupina KD glede povračila prevoznih stroškov dijakom nižjih srednjih šol.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Poučni izlet slov. dijakov po Sloveniji

V okviru dogovorov mešane jugoslovansko-italijanske komisije bo tudi letos 3-dnevni poučni izlet po Sloveniji za skupino 30 dijakov slovenskih nižjih srednjih šol na Tržaškem. Ta izlet bo od petka 20. maja do nedelje 22. maja. Zbirališče za odhod bo v petek 20. maja ob 7.45 pred slovensko srednjo šolo na Opčinah. Odhod bo ob 8. uri. Ob 12.30 bo kosilo v Ljubljani, ob 14.30 obisk nacionalnega in etnografskega muzeja ter moderne galerije. Ob 17. uri ogled mesta, ob 19.30 večerja v soboti ob 8. uri odhod na Bled, od 9.30 do 12. ure ogled Bleda in gradu, ob 13. uri kosilo v Kranju, ob 14.30 odhod na Brnik, ogled letališča, nato izlet na Krivavec, ob 19.30 večerja v Ljubljani. V nedeljo ob 8. uri odhod proti Dolenski (ogled Jurčeve rojstne hiše, Taborca jame, Turjaka, Trubarjeve rojstne hiše in gosli v Velikih Laščah). Popoldne ogled Levstikove rojstne hiše, Stritarjeve rojstne kraja ter nadaljevanje izleta skozi Ribnico, Sotško, Bloško polje, Cerkljico, Rakek in Postojno.

Novo tajništvo FGCI

V četrtek 17. t. m. se je prvič po tretjem pokrajinskem kongresu sestel federalni odbor komunistične mladine. Na sestanku so izvolili novo tajništvo, ki ga sestavljajo Giorgio Ciogona, Fulvia Pedrelli, Luciano Ferluga, Silverio Pizziga, Stojan Spetič, Daria Sumpacchia pa so potrdili za pokrajinskega tajnika.

ZBOROVANJE O VIETNAMU NA TRGU SV. JAKOBA

Na pobudo Avtonomne tržaške federacije KPI je sentsjakska sekcija KPI organizirala solidarnostno manifestacijo z vietnamskim ljudstvom. Manifestacija bo danes ob 10.30 na Trgu sv. Jakoba. Govorili bodo senatori Vittorio Roda, Antonio Cattarini in Milia Giovannini. Med potekom manifestacije bodo predvajali tudi proletarske pesmi in dokumentarje vojne v Vietnamu.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

V petek zvečer je bila v Miljah seja občinskega sveta, ki je trajala od 20. ure do 1.30 po polnoči. Seja se je tako zavlekla, ker so številni svetovalci posegli v zelo živahno diskusijo o občinskem proračunu in o resoluciji o nezaupnanosti občinskemu odboru, ki jo je predložila skupina KD glede povračila prevoznih stroškov dijakom nižjih srednjih šol.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajanju.

Stavka kamnarjev in delavcev opekarn

Pokrajinski tajništvo FILIE-CGIL in Federativne-CISL sta napovedala za torek 24-urno stavko kamnarjev in klesarjev, ki so jo napovedale vse tri sindikalne organizacije. V torek ob 9.30 bo v dvorani društva «Igo Gruden» v Nabrežini enotno zborovanje stavkajočih kamnarjev. Sindikata pozivata delavce, naj strinjeno stavkajo, da končno prisljijo delodajalci k pogajan

Goriško-beneški dnevnik

POJASNjeni RAZLOGI ZA SKLICANJE SHODA V GORICI 19.22. MAJA

IZPRED OKROŽNEGA SODIŠČA V GORICI

Spoznavanje in medsebojno spoštovanje je namen sestanka umetnikov «Mittleurope»

Govorniki bodo osvetlili sodobno pesniško ustvarjalnost. Shodi se bodo priredili vsako leto. Sodelovali bodo zastopniki 6 držav

Na pobudo revije «Iniziativa i sintonia», ki je izdaja center za spoznavanje gospodarskih, kulturnih in družbenih vprašanj «Rizatti» v Gorici, bo od četrtega do nedelje 22. maja v Gorici prvo srečanje srednjeevropskih kulturnih delavcev. Na tiskovni konferenci, ki sta jo prejšnji dan imela v Milanu pesnik Biagio Marin in generalni tajnik revije prof. Rocco Rocco, so pojasnili razloge, ki so narekovali takšno prvo srečanje umetnikov iz vsega «Mittleurope».

Delegacija iz Venloja na obisku v Gorici

Delegacija holandskega mesta Venlo, ki je lani sklenila v Gorico za ves prijetelstva, je bila te dni na obisku v Gorici. Da bi se spoznale glede programa ob dvo-dnevnom obisku in srečanju predstavnikov obeh mest, ki bo v sredo v Gorici. S predstavniki patskega društva Seguzzi so se sporazumeli da bo pesnik zbor «Venlonas» imel 22. septembra koncert v dvoranji UGO v Gorici.

Najdeni predmeti

Goriška mestna policija hrani naslednje najdene predmete: dva zneska denarja, tri moška in tri ženska kolesa, dve torbici iz umetnega usnja, gumasto žogo; moški dežnik, par ženskih rokavic; en par naočnikov, en par sončnih naočnikov, zaponko iz dragocene kovine, denarnico iz usnja, žensko zaplestno uro.

Rojstva smrti in poroke

Dne 14. maja 1966 se je v Trstu rodilo 13 otrok, umrlo je 10 oseb. UMRLI SO: 85-letni Giuseppe Bagno, 72-letni Eraldo Stergari, 60-letna Giustina Revini por. Brezger, 77-letni Alfredo Scialoja, 63-letni Francesco Skerianec, 64-letni Onorato Buian, 79-letni Arturo Baschiera, 53-letni Francesco Simoni, 89-letna Emilia Menz vd. Borl, 90-letna Sofia Schöf vd. Deutsch, namestnica Romana Soriani, uradnica Rosita Luciani, barbist Giovanni Grietti in gospodinja Maria Chermaz, elektricarka Nereo Miani in prodajalka Maria Velocina, industrijski izvedenec Giorgio Dorizzi in uradnica Saveria Pievano in knjigovodja Gorizia Patrino in knjigovodnica Rita Tramo, uradnica Giusto Fadda in barista Fulvia Levis, delavec Claudio Slama in delavka Graziaella Broili, prodajalec Luigi Crechi in prodajalka Maria Antonietta Marin, mehanik Gian Antonio Marsi in delavka Giuseppina Merigliani, mehanik Giovanni Budini in uradnica Tatjana Godina, pomoščak Lauro Alessio in delavka Nadia Hrovatin, mehanik Sergio Poceccari in uradnica Ida Del Piero, železnik Silvio Cravatini in bolničarka Concetta Moratoti, geometer Carlo Alberto

Natečaj za delovno mesto v pokrajinski umobolnici

Pri pokrajinski umobolnici bo v kratkem prostro eno mesto za delavca bolničarja začetnika (odnosno tiskarja - knjigoveza). V postev pridejo prošilci z naslednjimi rekviziti: a) starost od 21 do 32 let, razen po zakonu določenih izjem. b) diploma nižje strokove škole. c) dokaz o delovanju in tiskarni ali knjigovozni.

Proračun občinskih podjetij predvideva tudi za letos izenačenje

Odobrili so ga glasno - Podaljšana za 7 mesecev pogodba z Ribjem za mestno avtobusno službo

Proračun občinskih podjetij predvideva tudi za letos izenačenje. Proračunski odbor, ki ga je predsednik občinskega sveta v Gorici, je odobril proračun občinskih podjetij za leto 1966. Proračun izkazuje 1.117 milijonov dohodkov in prav toliko izdatkov. Od treh glavnih oddelkov je predviden največji delež za takšno pogodbo primerna ravno Gorica, ki je po drugi svetovni vojni z uspehom navezovala stike s sosedi.

Dr. G. GRUDEN
ZORAVNIK

ORDINIRA od ponedeljka, 2.5.66 vsak dan razen sobote:
Za OBČINO REPENTABOR v občinski ambulanti
od 18. do 19. ure
Za OBČINO ZGONIK v občinski ambulanti:
GABROVEC ob 15.30
SALEZ ob 16.
ZGONIK ob 16.45

SEMENARNA
pri Sv. Ivanu Ul. s. Cilino, 42 (blizu cerkve)
prodaja piščance 90.- lir
vseh vrst po

PRISPEVAJTE ZA DIJAŠKO MATICO!

Razpis natečaja za šolnike za izpopolnitev v slovenscini

Razpis predvideva šest stipendij po 7.200 N din in je namenjen šolnikom slovenskih osnovnih in srednjih šol na Tržaškem

Šolsko skrbištvu in Trstu je razpisal razpis za šolnike za izpopolnitev v slovenscini. Namenjeno so pripravni in specializaciji učiteljev osnovnih in srednjih šol s slovenskim učnim jezikom na področju pod italijansko upravo ter tistih oseb, ki želijo poučevati na navedenih šolah.

Prošnje za dodelitev zgoraj navedenih stipendij lahko vložijo pripradniki slovenske narodnosti skupine, ki imajo diplomiro srednje šole ali višjo diplomiro. Prošnje lahko vložijo tudi študentje, ki so prejeli akademsko leto dobivali stipendijo in jim je za dokončanje študija potrebno še enoletno bivanje v Ljubljani.

Nekoliko predpisane, s kratkim življenjepisom prošnja, in ustreznimi podatki zlasti o doseženi strokovni študiju in o morebitni doseženi službi, naj prošnje vložijo pri šolskem skrbištvu v Trstu do 30. maja 1966.

Izid razpisa bo pravčasno sporočeno vsem udeležencem.

Včeraj-danes

ROJSTVA SMRTI IN POROKE

Dne 14. maja 1966 se je v Trstu rodilo 13 otrok, umrlo je 10 oseb. UMRLI SO: 85-letni Giuseppe Bagno, 72-letni Eraldo Stergari, 60-letna Giustina Revini por. Brezger, 77-letni Alfredo Scialoja, 63-letni Francesco Skerianec, 64-letni Onorato Buian, 79-letni Arturo Baschiera, 53-letni Francesco Simoni, 89-letna Emilia Menz vd. Borl, 90-letna Sofia Schöf vd. Deutsch, namestnica Romana Soriani, uradnica Rosita Luciani, barbist Giovanni Grietti in gospodinja Maria Chermaz, elektricarka Nereo Miani in prodajalka Maria Velocina, industrijski izvedenec Giorgio Dorizzi in uradnica Saveria Pievano in knjigovodja Gorizia Patrino in knjigovodnica Rita Tramo, uradnica Giusto Fadda in barista Fulvia Levis, delavec Claudio Slama in delavka Graziaella Broili, prodajalec Luigi Crechi in prodajalka Maria Antonietta Marin, mehanik Gian Antonio Marsi in delavka Giuseppina Merigliani, mehanik Giovanni Budini in uradnica Tatjana Godina, pomoščak Lauro Alessio in delavka Nadia Hrovatin, mehanik Sergio Poceccari in uradnica Ida Del Piero, železnik Silvio Cravatini in bolničarka Concetta Moratoti, geometer Carlo Alberto

URARNE IN ZLATARNE SEVEMOK

- TRST Viale XX Settembre 16 tel 98016
- NABREŽINA (center)
- SESLJAN (center)

ZLATI IN SREBRNI OKRASNI PREDMETI

KMETJE,VRTNARJI
Za vsako vašo potrebo se obrnite na domačo tvrdko

FURLANI EDVARD
ustanovljena 1938

TRST, Ul. Milano 18
TELEF. 35-169

«FOTOGRAFIA» EGON

TRST, Ul. Oriani 2 (Barriera)
Tel. 93-295

KINO PROŠE-KONTOVEL

predvaja danes, 15. t. m. ob 16. uri barvni film:

Strani compagni di letto

(CUDNI TOVARISI POSTELJE)

IGRAJO: ROCK HUDSON, GINA LOLLOBRIGIDA in GIG YOUNG

Kino na Brečinih

predvaja danes, 15. t. m. ob 15. uri Panavision v barvah film:

SIERRA CHARRIBA

IGRAJO: CHARLTON HESTON, RICHARD HARRIS, JIM HUTTON, JAMES COBURN, MICHAEL ANDERSSON Jr. in drugi

Kino vrhu

predvaja danes, 15. t. m. ob 16. uri Superpanavision barvni film:

EXODUS

IGRAJO: PAUL NEWMAN, EVA MARIE SAINT, RALPH RICHARD

V četrtek, 19. t. m. ob 16. uri technicolor Cinemascope film:

Dollari maledetti

(PREKLETI DOLARJI)

IGRAJO: DON DURYEA, ROD CAMERON in ANREY DALTON

KINO «IRIS» PROSEK

predvaja danes, 15. t. m. ob 15. uri Cinemascope klasično-pustolovski barvni film:

UNO STRANIERO A SACRAMENTO

(TUJEC V SACRAMENTU)

IGRAJO: MICKEY HARGITAY, BARBARA FRAY in STEVE SANTCLAIRE

DIJAŠKI DOM V GORICI

1945-46 - 1965-66

Ob priliki dvajsetletnice obstoja Doma bo v nedeljo, 22. maja 1966 v popoldanskih urah v prostorih Doma v Ul. Montebello 84 v Gorici

srečanje

bivših gojenk in gojencev, vzgojiteljev in ostalega osebja. Na programu so ogled Doma, dokumentarne in fotografske razstave ter priložnostna prireditve s sodelovanjem bivših in sedanjih gojencev.

Višnje objavljeno vsi prijatelji mladine.

Slovenska filharmonija doživela izreden uspeh z nastopom v Vidmu

Koncerta so se udeležili najvidnejši politični, kulturni in gospodarski predstavniki Furlanije, Vidma, Slovenije in Ljubljane

V narodnem muzeju San Francesco v Vidmu, monumentalni zgradbi, ki je svoj čas služila za cerkvene obrede, je odbor za kulturne dejavnosti v Vidmu privedel v petek večer koncert filharmonije iz Ljubljane. Velikemu kulturnemu dogodku je prisostvovalo okoli 700 poslušalcev, posebej iz Vidma in ostalih območij pokrajine. Med uglednimi gosti smo opazili predsednika pokrajinske uprave prof. Luigija Burtola, župana Vidma dr. Bruna Cadetta, predstavnika kulturnega, upravnega in političnega udeleževanja furlanske prestonice.

Občedno Ljubljana je zastopal podpredsednik mestnega občinskega sveta Ljubljane inž. Ljubo Lovstik, nadalje so bili prisotni na mestnih sekretariata sveta za prosveto in kulturo SRS Boris Ljubič, konzul SFRJ v Trstu Jože Gačnik in direktor Slovenske filharmonije Ciril Cvetko.

Filharmonični orkester je z veliko avtoriteto odšel prijateljske vezi, ki naj se s takšnimi u-

AVTObUSNI IZLET V TRST K predstavni «Švejk»

Slovenska prosvetna zveza iz Gorice organizira dva avtobusna izleta k predstavni veseligrde «Dobri vojak Švejk» v Kulturnem domu v Trstu. Izleta bosta v soboto 21. maja, ko bo predstava zvečer in v nedeljo 22. maja k predstavni ob 16.30 uri.

Cena za vožnjo in vstopnino v soboto bo 800 lir. Odhod iz Gorice, na Travniku ob 18.30 uri; v nedeljo pa 1200 lir in odhod iz Gorice ob 14.30 uri.

Upisovanje na sedeži SPZ v Gorici, Ul. Ascoli 1/1. Najkasneje do torka 17. t. m. ker je treba rezervirati avtobus in vstopnice k predstavni. Avtobus bo vozil iz Gorice skozi Podgorjo, Standrež in Dol pri Trstu.

SEVA GRADBENE OPREME GORICA

UL. GIUSTINIANI 48 - Tel. 87381

Najboljše cene v neposredni bližini mejnih prehodov Rdeča hiša, Rafut, Sem-peter in Solkan.

Ploščice za tlakovanje tal in obloge, sanitarije za kopalnice in kuhinje, pipe vseh vrst in priklone, gradbeni material vseh vrst.

Kdor predloži ta oglaš., bo imel 5% popusta.

Leto dni zapora zaradi kraje kolesa v Tržiču

Z lambrete je odnesel kolo - Menica s ponarejenim podpisom

Okrožno sodišče v Gorici je na zadnjem zasedanju obravnavalo več zadev, med katerimi so prevladovale tativne in slearije.

Tako se je moral zagovarjati 22-letni Giuliano Cernic iz Ronk, Ul. Starancano 26, ki je bil obtožen, da je ponoči dne 28. novembra 1964 odvil z lambrete, ki je bila last Arga Russa iz Tržiča, kolo ter ga odnesel. Russo je pustil svoje vozilo parkirano v Ul. Del Popolo v Tržiču in kmalu po prijavi tativne na policijo je opazil svoje kolo na neki drugi lambreti. Policija je šla na prežo in prenesla Cernica, ki je bil lastnik lambrete z ukradenim kolesom in je tativno tudi priznal. Sodisče ga je obsodilo na pet mesecev 10 dni zapora in 40 tisoč lir globe, vendar pogojno in brez vpisa v kazenski list. Branil ga je odv. Mayo.

Tudi drugi obtožene je bil iz Ronk in sicer 42-letni Elio Zorzet iz Ul. Garibaldi 163, ki pa ni bil prisoten pri razpravi. V obzornici je rečeno, da je že 29. junija 1963 ukradel kolo Mariji Lussi iz Tržiča, Ul. S. Ambrogio 9 izpod stopnic pri njenem stanovanju. Meseca marca 1965 je njen mož opazil ukradeno kolo pri Desideriu Fontanelu iz S. Pier d'Isone in ta je izjavil, da je kupil od Zorzeta junija 1963 v neki osmici Sodisča ga je obsodilo, ki ga je branil uradno odv. Mayo, obsodilo na leto dni zaporu in 40 tisoč lir globe in na plačilo stroškov.

V odsotnosti so obsodili tudi 6-letnega Alearda Rossina, delavca iz Ferrare. Zet julija 1961 je ta kupil od Marina Baldassara iz Gorice, ki prodaja blago za podjetje OCILD, nekaj izdelkov tega podjetja in mu namesto denarja izročil menico za 48.235, ki je nosila potvorjen podpis nekoga Pietra Bagozija. Ko je šla menica v protest, je Bagozzi izjavil, da je on ni podpisal in preko raznih drugih potpisnikov so prišli do podjetja OCILD in do Rossina. Sodisče ga je večer obsodilo na 8 mesecev zapora in plačilo stroškov. Obenem so proglasili omenjeno menico kot potvorjeno. Obtožena je branila odv. Mamolo.

Drž. tož. dr. Caputti; preds. sod. dr. Cenisi, sodnika Arculeo in Morra.

VERDI. 15.00: «100.000 dollari per Lassiter»

Richard Burton, R. Dane in P. Tudor; kinemaskopski barvni film, mladini pod 14. letom prepovedan.

CORSO. 15.15: «La spia che venne dal freddo»

Richard Burton, C. Loom in O. Verner; ameriški tromešni film.

MODERNISSIMO. 14.30: «Amore all'italiana»

Walter Chiari, Raimondo Vianello in Paolo Panelli; italijanski barvni film v kinemaskopski mladini pod 14. letom vstop prepovedan; zadržna ob 22.30.

VITTORIA. 15.00: «Ad 3»

operacija squalo bianco, R. Dane in F. Pollesio. Italijanski kinemaskopski film v barvah.

CENTRALE. 15.00: «Pistole roventi»

A. Murphy in J. Staley. Ameriški barvni film.

TRŽIČ

AZZURRO. 14.00: «Se non avessi più te»

Gianni Morandi in N. Taranto.

EXCELSIOR. 14.00: «Il nostro agente Flinta»

James Coburn in Lee J. Cobb; kinemaskopski film v barvah.

NAZIONALE. 14.00: «Castelli di sabbia»

E. Taylor in R. Burton. Kinemaskopski film v barvah.

PRINCIPE. 14.00: «Uppesven - l'uomo che uccide»

Paul Hubschmid in Karin Dor; kinemaskopski film v barvah.

Ronko

EXCELSIOR. 14.30: «I due percoli pubblici»

Franco Franchi in Ciccio Ingrassia.

RIO. 14.30: «Agente 007 operazione tuono»

S. Connery. Kinemaskopski film v barvah.

DEZURNA LEKARNA

Danes ves dan in ponoči je odprta v Gorici lekarna MICHELE FERDINANDO, Ul. XXIV Maggio st. 22, tel. 23-39.

TEMPERATURA VČERAJ

Včera v Gorici najvišja temperatura 27,4 stopinje ob 15.50 uri in najnižja 8,8 stopinje ob 4.50 uri; povprečna vlaga 65 od sto.

Včeraj-danes

ROJSTVA, SMRTI IN POROKE

Od 8. do 14. maja se je v goriški občini rodilo 23 otrok, umrlo je 1 oseb, porok je bilo 5 in oklicje 7.

ROJSTVA: Franco Bastiani, Barbara Sosol, Tiziana Foggetti, Adriano Spanghero, Enzo Masau, Alessandro Blason, Roberto Grill, Massimo Ceschia, Alessandro Pascini, Giorgio Scioranz, Marina Toffoli, Patrizia Scola, Roberto Percon, Massimo Soranzo, Giuliano Silvestri, Carlo Zorzanon, Fabio Schiffo, Alberto Simoniti, Pierina Zimmond, Maria Dessabo, Antonella Milocco, Agostino Giama, Bruno Steffe.

SMRTI: gospodinja 89-letna Paola Ferronato, por. Raocchia, 79-letni Antonia Sbona, 30-letni Adolfo Quallig, upokojenec 70-letni Francesco Gorup, gospodinja 54-letna Giovanna Rost Guzovich, vd. Polan, upokojenec 59-letni Federico Vissini, gospodinja 88-letna Caterina Baib, vd. Corjediz, elektricar 33-letni Francesco Past, slastičar 30-letni Giuseppe Droufova, upokojenka 79-letna Lucia Vissini, 85-letna Emilia Tuzzi, vd. Marega.

POROKE: dinar Lodovico Fornasari in gospodinja Zlata Hairlacovic, profesor Livio Di Zorzi in profesorica Rita Villani, učitelj Giordano Tomcic in frizerka Iolanda Videtta, sofer Paola Ciuciat in gospodinja Albina Spaepaan, mehanik operator Giorgio Cecotti in trgovska pomočnica Laura Montecolo.

OKLICI: agent Domenico Iodice in gospodinja Giuseppa Piccirillo, trgovski zastopnik Bogdan Macuzzi in trgovska pomočnica Rosetta Vucchi, trgovec Riccardo Gottard in gospodinja Elisa Barceon, orožniški brigadir Mario Gabrielli in go-

Po dolgi bolezni je 13. t. m. v bolnišnici usmiljenih bratov v Ul. Diaz v Gorici mirno zapasla

Emilia Tuzzi vd. Marega

Zalostno vest sporoča sin Dario z ženo Juliano Trobel in z otroki Loreadno, Giancarlom, Fabriziom ter drugimi sorodniki.

Jutri v ponedeljek ob 16.15 bodo prepeleželi truplo v Nabrezino, kjer bo pogreb ob 17. uri.

Gorica, Nabrezina, 15. maja 1966. Pozr. podjetje Prescheren, tel. 9155

PRIZNANO MEDNARODNO AVTOPREVOZNIŠKO PODJETJE

LA GORIZIANA

GORICA - Ul. Duca d'Aosta 180 - Tel. 28-45 - GORICA

PREVZEMAMO PREVOZ VSAKOVRSNEGA BLAGA

ZANCHI

TRST
UL. CORONEO 4
Telefon 29.684

Vse za vaš avtomobil!

AVTOMOBILSKE POTREBSČINE VSEH VRST
IN RAZNOVRSTNI POSAMEZNI DELI ZA KAROSERIJE
PRTLJAŽNIKI IN LEPA IZBIRA PREVLEK «NOVOLAN»
PREPROGE «VULCANO» in «JUMBO» PO NAJNIZJIH
CENAH V VSEH BARVAH
PO ŽELJI DOBITE V TRGOVINI VSA POJASNILA
TUDI V SLOVENSKEM JEZIKU



adriaimpex

D. D.

UVOZ IZVOZ

ZASTOPSTVA

TRST - UL. GEPPA 9-III - TEL. 38-770, 29-135

TOMASO PRIOGLIO S.r.L.

SPEDIZIONI

TRST, Ul. Ghenga 1 - tel. 68-975/76/77 - TELEX 46042

TOMAPRI - Casella Postale N. 473

URARNA IN ZLATARNA

T. TREVISAN

CORSO GARIBOLDI 3 - TEL. 96782
(Ob avtobusni postaji na
Trgu Barriera Vecchia)

TRIESTE - TRST

Ure svetovno znanih znanjk od 5.000 lir dalje.
Zlato in srebrni okraski za vsako priložnost.
Zlato, 18-karatno po konkurenčni ceni.
Zlato, 22-karatno v ploščicah za zobe.

JUGOSLOVANSKI KUPCI IMAJO IZREDNE POPUSTE.
Govorimo vse jugoslovanske jezike.

TRST - Ul. Boccaccio 3
Telefon 28-373 **POŽAR ARTEMIO**

TOVORNI PREVOZI

v vse kraje, tudi v
inozemstvo

SLOVENCI, ko obiščete svoje sorodnike v Jugoslaviji in
ko vas oni obiščejo, recite jim, naj kupujejo pri

MAGAZZINI ALLA STAZIONE

TRST - ULICA CELLINI št. 2 - TELEFON št. 24-123
(nekaj korakov od glavne postaje)

KONFEKCIJA IN PERILO ZA MOSKE, ZENSKE IN OTROKE
Največja izbira obelk, površnikov, plaščev, vetrnih jopičev,
dežnih plaščev, perila, intimne in zunanje trikotaje,
srajc, kravate, nogavice, itd.

VSE PO NAJUGODNEJSIH CENAH!!!
«12 NAJBOLJSIH TOVARN NARAVNOST ODJEMALCU»

MALLARDI & C.

MEDNARODNI TRANSPORT IN SPEDICIJA

TRST - Ul. Roma, 15

Telefon 36-370 / 37-823
Telex 46078 Mallsped

HOTEL SLON LJUBLJANA
TITOVA UL. 10 - TEL. 20641-43



HOTEL Z MODERNIM KONFORTOM • PRIZNANA
MEDNARODNA IN NARODNA RESTAVRACIJA • NOČNI
BAR Z MEDNARODNIM ARTISTIČNIM PROGRAMOM
• KAVARNA • SLAŠČICARNA • KLUBSKI IN
BANKETNI PROSTORI



«Hotel Mantova» Vrhnika in restavracija Močilnik

am lepo in poceni postrežeta

KADAR OBISČETE SLOVENSKO PRIMORJE, ISTRO ALI
KVARNERSKO RIVIERO

vam nudi vse vrste turističnih uslug

KOMPAS

KOPER - SKOPLJE - PORTOROŽ - IZOLA - PO-
REČ - ROVINJ - PULA - RABAC IN OPATIJA

V vseh poslovalnicah lahko kupite tudi kvalitetne turistične
spominke, izdelke ljudske obrti ter cigarete in alkoholne
pijače svetovnoznanih inozemskih proizvajalcev. V poslovalnicah
na obmejnih prehodih pa lahko kupite tudi bencinske bone.

KOMPAS bo vedno najboljši svetovalec na potovanju.
Zato se z zaupanjem obrnite na KOMPAS.

TRGOVSKA HIŠA



VELEBLAGOVNICA

V LJUBLJANI na Titovi cesti - pri pošti

10.000 artiklov za dom - družino - gospodinjstvo
- sport - letovanje itd.

- V PRITLIGU: USNJENA GALANTERIJA, torbice - kovčki - potovalke - denarnice - rokavice - pasovi itd.
- II. NADSTROPJE: USNJENA KONFEKCIJA, plašči - kostumi - suknjiči - jopice itd.
- MENJALNICA 10% popust pri nakupu s tujo valuto.
- SPECIALIZIRANA POSLOVALNICA ZA KONFEKCIJO «ELITA», Čopova, 7, podaljšek pošte.

SPLOŠNA PLOVBA PIRAN

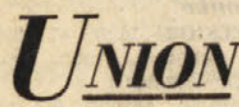
vzdržuje s svojimi tovornopotniškimi ladnjami:

redno linijo okoli sveta - redno linijo z Južno Ameriko redno linijo z zahodno Afriko ter tudi prevoze po vsem svetu z modernimi transportnimi ladnjami od 3.000 do 18.000 ton nosilnosti. Za vse informacije se obrnite na upravo podjetja:

«SPLOŠNA PLOVBA», Piran Zupanicjeva ul. 24 in na naše agente po vsem svetu.
telexi: 035-22, 035-23
Telegrami: Plovba Piran
Telefoni: 73-470 do 73-477



ZAGOTOVITE SI
ODLIČNO PIVO



Ljubljansko pivovarno zastopajo:

Podjetje NANUT
Gorizia - S. Andrea
Via S. Michele 107 - Tel. 5062

Podjetje FINDERLE - Trst
Via Giuliani št. 1 - Tel. 50407

Hotel «TRIGLAV»

KOPER - Tel. št. 16

Prvorazredna restavracija, udobne sobe, terasa, zimski vrt, nočni bar s programom.

Priporočamo svoje obrate
«GIUSTERNO»
z olimpijskim bazenom ter restavracijo
«RIZANA»
s specialitetami, postrvmi in rečnimi raki.



LJUBLJANA
Privoz št. 11

Pristna domača in mednarodna kuhinja in pijače.
Strežejo učenci gostinske šole v narodnih nošah.

G. P. SIDRO Piran telef. 73349

nudi odlične specialitete in izbrane pijače v svojih obratih:

- Restavracija «POD ARKADAMI»
- «PRI TREH VDOVAH»
- Restavracija «SIDRO» in kavarna - nočni bar
- «TRI PAPIGE» z internacionalnim programom.

HOTEL CENTRAL-RIVIERA PORTOROŽ

Moderne sobe,
mednarodna kuhinja,
«GRIL BAR»
z mednarodnim programom
odprt vsako noč
razen ob sredah.

ALP HOTEL HOTEL KANIN HOTEL GOLOBAR

nudijo vse
hotelske uslugе.
Priznana domača
in inozemska kuhinja.
Telef. 21 in 51
Priporočamo tudi obisk hotelov
«Planinski orel» v Trenti in gostilne v Soči in Logu pod Mangrtom

Hotel GALEB

Restavracija RIBA
Koper

Nudimo vse hotelske uslugе. - 10% popust za restavracijske uslugе razen ob sobotah in nedeljah.

BLED vabi

Hoteli ob jezeru, obnovljeni blejski grad z restavracijo, festivali, dnevna glasba in ples, pravilne izletniške točke in druga razvedrila ter čolnarjenje po jezeru

«POSTOJNSKO JAMO»

OGLED VSAK DAN ob 8,30, 10,30, 13,30, 16., 18. uri.
Izredni obiski po dogovoru z upravo.
Ogled SKOČJANSKE JAME PRI DIVICI v maju in oktobru je ob 10. in 15. uri, v juniju-septembru ob 10., 13., 15. in 17. uri.

NOVA RESTAVRACIJA ŠTERK
AJŠEVICA PRI NOVI GORICI TEL. 21-114
VSAK DAN RAKI - POSTRVI - SPECIALITETE NA ŽARU

MEBLO

TRGOVINA S POHIŠTVOM NA DRIBNO

NOVA GORICA - KIDRICEVA ULICA 18

PROIZVAJAMO VSE VRSTE POHIŠTVA ZA IZVOZ V NEMČIJO, FRANCIJO, ITALIJO IN DRUGE DRŽAVE.

NUDIMO: spalne sobe, dnevne sobe, omare za garderobo divane, naslanjaje in znanje žimnice na vzmeti «JUG» več tipov.

IZKORISTITE 10% POPUST PRI VSAKEM NAKUPU V TUJI VALUTI • PREVOZNI IN CARINSKI STROŠKI SO V BREME KUPCA PO PREDPISIH NJEGOVE DRŽAVE • SPEDICIJSKE OPERACIJE IZVRŠIMO SAMI • KUPCEM IZ OBMEJNEGA PASU JAMČIMO DO STAVO NA DOM IN MONTAŽO.

Ob nakupu pri nas boste prihranili, ker so naše cene ZNATNO NIZJE KOT INOZEMSKE.

RESTAVRACIJA S PRENOČISCI «SOČA» KANAL - Tel. 8

Hotel BELLEVUE

LJUBLJANA - Telefon 313133

priporoča cenjenim gostom domačo in mednarodno kuhinjo
• Terasa • Vrt • S terase lep razgled na Ljubljano.

Hotel ADRIA

ANKARAN
(bivši S. Nicolo) VABI



NOVA GORICA - Tel. 2194
opravlja kvalitetne, higre in varne prevoze potnikov in tovara doma in v inozemstvu.

TURISTIČNI URADI v: Novi Gorici, Tolminu, Bovcu, Ajdovščini, Postojni in Sedmju vam nudijo vse potrebne informacije in vam hitro in solidno organizirajo izlete po Jugoslaviji in inozemstvu ter nudijo vse ostale turistične uslugе.

HOTEL LEV LJUBLJANA

VOŠNJAKOVA UL. 12
TELEF. 310555

Telegram LEVHOTEL

Telex JUGOSLAVIJA

KATEGORIJA «A»
Sodobno opremljene sobe
Apartmaji • Restavracija • Restavracijske terase • Slaščičarna • Dancing ankan • Zabavni program • Aperitiv bar • Razgledna terasa • Terasa za sončenje • Banketna in konferenčna dvorane • Citalnica • Frizerski salon • Menjalnica • Informacijska služba • Taksi služba • Podzemeljske garaže • Lasten parkirni prostor • Pristajališče za helikopterje • Boksi za pse • Hladilnica za divjačino

JOSIP KRAVOS

Internacija na Tremutih

3.

Bil je bister in preprost obnem. Imel je izrazit smisel za politiko. S Francetom sva se večkrat na dolgo pogovarjala o naši prihodnosti, delala sva načrte, kako bo treba vse obnoviti po takem razdejnanju in kako preurediti, da bi bilo ljudem bolje. «Prepričan sem, je pravil, da bo nacistična in fašistična diktatura in vse, kar je njim sorodno, propadla.» Ko sem ga povprašal, kako more s tako gotovostjo napovedovati njih propast, mi je preprosto odgovoril, da tudi če ne bi sprožili vojne, bi se prej ali slej take vladavine izrodile in propadle, ker sploh nimajo naravne podlage. «Torej po tvojem je izbruh vojne logičen konec?» «Tako je, ker oni v svojem samoderstvu zamorijo vsako opozicijo in s tem so si razbili lastno zrcalo, da ne vidijo več samih sebe. To bi bilo po mojem, kot da bi v naravi živele lisice brez zajcev, ali lastovke brez muh. Se več, je pristavil France, človek nima samo telesa, ima tudi duševnost - čustva in hotenja, nagnjenosti k slabemu in dobremu. In če se to ne vzgaja v plemeniti skladnosti, je vse prisljelo in zaradi odpora vodi v nujno propast. Zato morajo ljudje imeti svobodo in človečansko vzgojo. Za taka načela se moramo pripravljati, ko preživimo to strahoto vojne.» Bil je najboljši prijatelj in vedno sva se držala skupaj. Bil je dober do mene in do drugih. Če je dobil

paket, ga je hitro razdelil. Nekoč mi da v skupni kuhinji že prekuhan kost od gnjati, češ naj si z njo pomagam. In res sem si. Nekaj zdrobljenega fižola sem sam imel, skorjo sira mi je nekaj dni prej poklonil dr. Eugenio. Naš pek Karel Novak, ki je pekel kruh za ves otok in mu edinemu ni bilo treba stradati, mi je dal pest testenin. Ker je bilo treba za moje mineštro še nekaj mesa, sem se odpravil na lov. Posebno težko je bilo loviti martinčke, vendar sem jih na koncu prešel kakih dvanajst. Potem sem se spravil nad koblice. S temi je bilo lažje in ujel sem jih trideset. Te živali sem skrbno očistil in sesekljal ter prekuhal, v drugem loncu pa sem kuhail fižol in kost. Potem sem pražil čebulo in česen, dodal fižola, kost in «meso» in zakuhail testenine. Po svojem okusu sem to primerno razredčil, osolil in na vrh zribal skorjo sira. Pa je bila mineštra pripravljena. Povabil sem goste, seveda predvsem tiste, ki so za lonec kaj prispevali, in med njimi tudi inženirja Rustjo; nato smo se gostili. Vsi so bili navdušeni in so spraševali za recept. A do danes sem ga držal v tajnosti. To iznajdljivost sem podedoval po svojem skrbnem očetu. On se je s svojo preudarno vztrajno potrpežljivostjo povsod znašel in mi je še vedno za vzgled. Samo njegoviji trdi vzgoji se moram zahvaliti, da sem še malo živ.

Takrat sem tudi zaposlil za preselitelv k Francetu Zafredu. In ko so mi prošnjo odobrili, sem se začel seliti. Berto je bil tiho, oči pa je užaljeno upiral v tla. Virgilio pa je jokal in mi pomagal prenašati, kar je bilo mojega. Bilo mi je zelo težko in nerodno. Stanovali smo štirje v majhni sobi. Poleg Franceta in mene sta bila tu še odv. Lanzara in odv. Cucera, Hrvat iz Trsta. Razumeli smo se izvrstno. Manj prisrčno pa je bilo ozračje v sobi, ki je bila nasproti naše. Tu so stanovali zamorec Peter. Istran Demo in Portugalec Dar. Toda ta kozmopolitizem ni škodil, ampak četrti v sobi, ki smo ga imenovali

kar špijon, ker je vohnil za policijo.

Tako smo doživeli nekoč spet prihod ladje, s katero so prispeli tudi veseli novice. Pa je prinesel France nekaj vina in smo se ga navlekli, pa ne zaradi količine, ampak verjetno zato, ker je bilo vino pokvarjeno, mi pa skoro tešči. In začeli smo peti udarne pesmi, vmes pa izizvalno vzklikati: «Živela svoboda, smrt fašizmu, dol s tirani, živel Churchill!»

Naslednjega dne sva se že morala na policiji z odv. Lanzaro zagovarjati za ta prekršek. Jaz sem se branil, da smo peč pili na prazen želodec, da smo bili zagrenjeni in obupani. Odv.тник pa jim je naravnost povedal, da smo tu pač zato, ker smo proti fašizmu in da zato naše obnašanje ni nič posebnega.

Za kake tri tedne smo se zadržali, nato pa smo začeli kuhati maščevanje za špijona. Izmisli sem si ga, ko sem nekega dne zvedel, da pride nemarnež takrat domov šele pozno zvečer. Domenil sem se s Francetom in z zamorcem Petrom, ki je bil prej boksar, pa smo ga na temnem hodniku podakali. Jaz sem mu poveslil svojo odedo na glavo, onavda pa sta začela na vso moč po njem. Nekaj časa je stokal in javkal, potem pa je, posebno pod vplivom črncevih pesti utihnil. Pobral sem svojo odedo in vsi trije smo smuknili spat vsak na svoje ležišče. Precej časa je trajalo, preden se je javkanje in stokanje spet oglasilo. Tedaj smo vstali, prižgali luč in šli pogledat. Spraevali smo ubožca, kaj se mu je zgodilo, nato smo ga nesli na posteljo in ga nekaj časa pomilovali.

Dva dni pozneje so vse klicali na zasliševanje. Vsa posebej je moral povedati, kaj se je zgodilo. In vsak je povedal isto. Rekli smo, da je naš nesrečni sestanovalec zelo živčen in da se večkrat tolče po glavi. Tisto noč smo sicer silili loputanje z vrati, a nihče ni niti pomislil, da se S. I. tolče

tako močno po glavi.

Ko se je vrnil France s policije, je pravil, da je tam kar praktično pokazal, kako se je «nesrečnež» mlatil po glavi z vrati, in da so se policaji na ves glas smejali Francetovi upornosti. Ne vem, če so nam verjeli, proti nam pa niso nič ukrenili in špijona so kmalu nato preselili drugam, saj smo prav to želeli. Takrat me je France potrepil po ramih: «Tudi ti do ministru si odlično skuhal!»

Jesenski dnevi so se vlekli pusto in dolgočasno. Takrat smo se po navadi zbirali in peli. Tako smo dajali duška svoji bridkosti in svojemu domotožju. Naš zborček je vodil Ladi, pravi duhovni vodja pa je bil Berto Mihalič. Ko smo peli narodne pesmi na prostem, je vse ljubezivo vabil, navduševal in podžigal, da moramo pričakati svobodo s pesmijo na ustnih. Poleg tega je tudi čudovito pel. Policaji so nas pustili peti, večkrat se je zgodilo, da so postajali v naši bližini in poslušali ter nato z živahnimi pripombami spremljali naše koncerte. Najbolj jim je bila všeč «Gor čez izarov in pa «Prišla bo pomlad». Teh dveh pesmi so se kaj kmalu naučili, tudi cigani na svoja godala in tako smo včasih zapeli kar ob njihovi spremljavi.

Z zimo je prišlo še večje pomanjkanje. Se smo peli, da bi na ta način pozabljali svoje težave. Nato pa nas je okrog božiča dosegla novica o procesu pred posebnim sodiščem. O obsodbi in ustrelitvi naših tovarišev v Trstu. To nas je zelo pretreslo, tako da sploh nismo mogli kakor toliko respirirati. Vsi Slovenci na otoku smo sklonjenih glav hodili kot senoci: vse smo poznali: Tomažiča, njegovo velikodušnost in občutljivost za trpeče, Kosa in Ivančiča, ki so ju zaman mučili, da bi izdala prijatelje in skrito orožje, Vadalna in Bobina, ki sta orožje prenašala preko meje.

(Nadaljevanje sledi)